

IDEALES

DIRECTOR:
D. Marcos Gabat

ADMINISTRADOR:
D. D. Tamondong
P. O. Box 55.

REVISTA QUINCENAL PUBLICADA
POR EL

Colegio de San Alberto Magno

REGISTRADA EN LA OFICINA DE CORREOS DE DAGUPAN COMO
CORRESPONDENCIA DE SEGUNDA CLASE.

PRECIOS DE
SUSCRIPCIÓN

Por un año . . . P 2.00
Por seis meses . . P 1.40
Número suelto. . P 0.10
PAGO ADELANTADO.

AÑO III

DAGUPAN, PANG., I F, 1º DE OCTUBRE DE 1922.

No. 54.



COLEGIO DE SAN ALBERTO MAGNO

DIRIGIDO POR LOS P. P. DOMINICOS

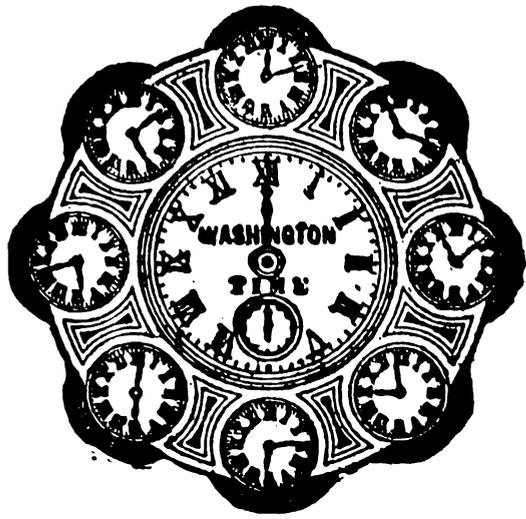
Reconocido por el Gobierno, y especialmente recomendado por el Superintendente de Escuelas Privadas
ENSEÑANZA ELEMENTAL, HIGH SCHOOL Y COLLEGE

Pension módica. Ventajas innmejorables para estudiantes. Los colegios de provincias son preferibles a los de Manila.

La economía y la tranquilidad que se necesita para el estudio, así lo enseñan.

SAN ALBERTO MAGNO, DAGUPAN PANGASINÁN I. F.

IMPRESA IDEALES. Colegio S. Alberto Magno. Dagupan, Pangasinán.



Quiere Vd. saber
siempre la

— HORA EXACTA

DEBE VD. COMPRARSE
UNO DE LOS AFAMADOS

RELOJES, **Omega,**

SEA DE BOLSILLO O DE PULSERA, EN ORO, ORO PLAQUE, PLATA O NIQUEL
Y DE VARIOS TAMAÑOS.

PIDASE NUESTRO CATALOGO.

La Estrella del Norte

—: LEU Y HERMANO :—

46, ESCOLTA 50.

— MANILA —

P. O. BOX 273.

FUMAD

➤ ROSITAS ➤

Tabacalera

IDEALES

DIRECTOR:
D. Marcoš Gabat

ADMINISTRADOR:
D. D. Tamondong
P. O. Box 55.

REVISTA QUINCENAL PUBLICADA
POR EL
Colegio de San Alberto Magno

REGISTRADA EN LA OFICINA DE CORREOS DE DAGUPAN COMO
CORRESPONDENCIA DE SEGUNDA CLASE

PRECIOS DE
SUSCRIPCIÓN

Por un año . . . P 2.00
Por seis meses . . . P 1.40
Número suelto. . . P 0.10
PAGO ADELANTADO.

AÑO III

DAGUPAN, PANG. I F, 1º DE OCTUBRE DE 1922.

No. 54.

¿Cual es preferible: la vista, el tacto o el oído?

UN psicólogo de fama mundial escribió no hace mucho, aún cuando hace bastante, una Psicología, que mereció los honores de haber sido declarada texto oficial en los principales centros de enseñanza normal de la Gran Bretaña y de América del Norte, siendo, además traducida a las principales lenguas europeas, y contando con repetidas y variadas ediciones.

En la parte correspondiente al estudio de los sentidos, consigna su importancia general, diciendo que "todo conocimiento tiene su origen en los sentidos: ningún trabajo intelectual, como el de imaginar o raciocinar, puede realizarse sin que los sentidos hayan proporcionado los materiales necesarios". "La falta de un sentido, según ocurre en un ciego de nacimiento, significa el privar a la mente de todo un orden de ideas; y el aumento de un nuevo sentido, si tal cosa fuera posible, enriquecería nuestra mente con una nueva clase de conocimientos relativos al mundo externo".

La sensación, para este célebre psicólogo, es "un simple estado mental, resultante del estímulo producido por la extremidad externa de un nervio aferente, cuando el efecto de ese estímulo se la transmitido a los centros cerebrales. Así, el estímulo que obra en un punto de la piel, al oprimirla o frotarla, o en la retina del ojo herida por la luz, produce una sensación".

"Estas sensaciones presentan dos aspectos. El primero es el aspecto *afectivo*, lo cual significa la presencia de un elemento perceptible de sensibilidad, placentero o doloroso. El segundo aspecto es el *intelectual*, que es el que proporciona el conocimiento, y significa la presencia de propiedades definidas y claramente distinguibles".

Después de haberse tomado la molestia de decirnos lo que se entiende por sensibilidad común o general, y por sensibilidad o sentido especial, añade, tratando de los caracteres de las sensaciones: "las dos diferencias más importantes en nuestras sensaciones son las de grado y clase o especie"; y tiene cuidado en decir que "por grado o intensidad significamos una diferencia de fuerza, como la que se nota entre una luz viva y otra débil, o entre un sonido fuerte y otro suave. Por diferencia de clase o especie entendemos una diferencia de naturaleza, como la que hay entre lo agrio y

lo dulce, entre lo azul y lo encarnado".

Previas estas nociones, se decide nuestro psicólogo a estudiar cada uno de los cinco sentidos y dice: "pasando a tratar de los sentidos por separado, vemos que no todos tienen el mismo grado de diferencia el mismo número de caracteres distintos. Generalmente se consideran el gusto y el olfato como sentidos rudos y sin refinamiento, mientras que el oído y la vista son muy finos".

Es decir, que, según nuestro psicólogo, el acto ocupa un término medio, cual decían, ya hace muchos siglos, aquellos psicólogos de ideas ya muy rancias. Y no se vaya a creer que inventamos, pues sus palabras, es decir, las del actual psicólogo, son del tenor siguiente: "atendiendo simplemente al grado de refinamiento, podemos ordenar los sentidos de esta manera: gusto, olfato, tacto, oído y vista". El gusto y el olfato "presentan poco refinamiento"; "las sensaciones del tacto son mucho más definidas que las del gusto y del olfato"; el oído "ocupa muy alto puesto entre los demás, ya por ser origen de placer, ya por su calidad de sentido intelectual o que proporciona conocimientos", "El sentido de la vista ocupa el primer lugar en la escala de refinamiento, según la opinión general". El ojo aventaja a todos los demás órganos de los sentidos en el alcance y delicadeza de sus impresiones; las cuales proporcionan algunos de los gozos más refinados y puros, y algunos de nuestros más valiosos conocimientos".

La idea que uno se forma, o puede formarse, salta a la vista pero había un adagio español que decía: cada cual habla de la feria según le va en ella, y un poeta de la misma bendita tierra le tradujo diciendo: «Cierta artífice pintó.—Una lucha en que, valiente.—Un hombre tan solamente.—A un horrible león venció.—Otro león que el cuadro vió.—Sin preguntar por su autor.—En tono despreciador --Dijo: bien se deja ver—Que es pintar como querer, —Y no fué león el pintor!"

El psicólogo cuyas palabras se transcribieron y los que como él opinaron y opinan no debieron estar ciegos cuando tanto ensalzaron las grandezas y perfecciones de la vista; si hubieran estado ciegos, cuando tales cosas dijeron, como lo estaban y están si es

que aún continúan en este pícaro mundo, Miss H. Keller, y Dn. Z. Lopez Debesa, de otra manera hablaran, fundados, no en experiencias unilaterales ni en principios abstractos, sino en la experiencia personal repetida años y años y por muchos interesados.

La primera o sea Miss. H. Keller, ciega y sordomuda, ha hecho no obstante, interesantísimas declaraciones acerca del poder insospechado del tacto, es decir, la mano humana, ya como transmisora de sensaciones, ya como reveladora de cualidades y defectos. «Acabo de acariciar a mi lulú favorito, decía ella para la *Century Magazine*, mientras se revolcaba en la hierba. He podido advertir que el animal, vibrante de gozo, parecía querer cobijarse en el hueco de mi mano. Si pudiera hablar, seguramente me diría que la delicia suprema está en el tacto; que en esta sensación residen como en síntesis los demás sentidos y que el tacto es el primero de ellos.» Mas claro agua, para nuestro psicólogo y los que como él opinan. Pero sigamos.

«Nuestro mundo está hecho de ideas; un mundo sin color ni sonidos, pero que vive y palpita intensamente; mundo tan bello o más quizá que el otro, el mundo de los que ven, oyen y hablan. En realidad yo no puedo hacer más que figurarme los matices y los sonidos; pero vosotros, los que sabéis de ellos, os halláis en el mismo caso acerca de lo que yo veo con el tacto».

«Yo, ciega y sordomuda, puedo diferenciar por el tacto la frescura de un lirio, de la que me trae la brisa en un anochecer de primavera o de la que vitaliza con el rocío la flor agostada». «Para mi, que siempre he vivido pidiendo a la mano extraña, protección y apoyo, la mano tiene un sentido, una fisonomía o un lenguaje especial: no una mano, sino cada mano. Nada más incomprendible para vosotros, los que no sois ciegos ni sordomudos, que observar esas diferencias que caracterizan las manos de las personas. Yo las aprecio instantáneamente, descubriendo allí, por el solo contacto, energías, decaimientos, cordialidades, pesares, bondad, soberbia, virtud, orgullo, ¡qué sé yo!» Si ita est, los ojos, aunque sean de linco, se quedan muy atrás en el descubrir.

«A veces reconozco la mano amable, pero estúpida, de quien habla por hablar, y en ocasiones descubro contrastes verdaderamente raros; por ejemplo: he hallado una mano jocosa en un hombre de laboratorio, y una mano seria en un escritor humorista; una mano tímida en un militar y una mano fuerte, amenazadora y braba en un individuo pacífico y cortés».

«Solo con el movimiento de las yemas de los dedos, un movimiento rápido, casi imperceptible, como el vibrar de unas alas, me hablan en cambiantes modalidades del pensamiento de la persona. Y si por ventura toco una mano fina y graciosa, que parece no tener articulaciones, entonces leo en ella la distinción. No lo dudeis, el mundo del tacto es quizá

más bonito y de más dilatados horizontes que el que vosotros veis y oís».

Para los de la actual generación, que consideran las féminas como deponentes y aptas para todos los oficios y empleos, tal vez, Mss. H. Keller no deje de tener más autoridad que Sully y los que le precedieron y siguieron en el estudio de la Psicología; más para los de la generación pasada, que entregaban a las mujeres la rueca y las relegaban a la cocina, seguramente que no tiene ninguna y, por lo tanto, no estará demás sacar a relucir en esta misma materia la autoridad de un masculino, cual fué el célebre Dn. Zacarias Lopez Debesa, que nació en Zaragoza en 1879, siendo hijo y discípulo del no menos famoso E. Malumbres, y que también fué ciego de nacimiento, y pintó con vivos colores su felicidad por ser lo que era, y las ventajas de la ceguera comparada con la vista.

Preguntado en cierta ocasión si se consideraba feliz, a pesar de su desgracia, contestó: «no solo soy muy feliz, sino que no considero la ceguera como una desgracia. En las profesiones que los ciegos podemos desempeñar, tenemos que luchar con un obstáculo que no tienen las personas normales; pero nada más; desgracia nunca».

«No ha observado usted, continuó contestando a su interrogante, cómo todo el mundo cierra los ojos cuando quiere abstraerse? Pues esa es nuestra vida: una abstracción, una concentración persistente, y por muy bello que sea el mundo externo, que ustedes contemplan, no es menos bello el mundo interno que contempla el pensamiento al abstraerse».

Y qué concepto tiene V. por ejemplo, de los colores, de un paisaje, de una tempestad? El contestó: «tengo que relacionarlo con sensaciones recibidas; el campo me lo imagino a mi manera, por la *Sinfonía pastoral*, de Beethoven; la tempestad, por *El buque fantasma*, y los colores los relaciono con los sonidos: así, por ejemplo, las flautas son para mi lo blanco; las trompetas ya es un color más encendido; los fagotes me representan el gris, y así sucesivamente».

Total: que el que no se consuela es porque no quiere, y que no hay porque hablar de la supremacía de este o del otro sentido. Tratándose de esta materia parece que la educación y el desarrollo lo hacen todo. Para los normales, según dicen, es la vista; para los otros el que más cultivaron. Es, pues, según se pretende, materia relativa; algo parecido al pintar y al hablar de la feria, y, según Miss H. Keller, la supremacía se la lleva el tacto; y según R. L. Debesa lo que prepondera es el oído, no siendo la vista más que un obstáculo para abstraerse y vivir en perenne contemplación de las bellezas del mundo interno, que los ciegos ven siempre con perfecta claridad. Cada loco con su tecla.

T. Aboculis.

— — — — —
JOSE FENOY

ABOGADO - LAWYER

DAGUPAN

PANGASINAN



YO SOY.....



Soy un juglar ordinario
nacido en la bella España
que errando va por el mundo
cantando trovas nostálgicas,
que lleva lira patriótica
y la pulsa ante la imagen
de su idolatrada Patria:
la de un cielo de zafir,
de tersura inmaculada,
la de ríos y arroyuelos
con torrentes y cascadas,
la de praderas y valles
vestidos de flores gayas,
la de bosques y arboledas
de frondosidad lozana,
do lindas canoras aves
al viento sus trinos lanzan;
la de montes coronados
de almaizar de nieve blanca,
la de costas multiformes,
la de atrevidas montañas,
que atesoran en sus senos
riquezas en abundancia;
la de campos mayestáticos,
la de bellos panoramas.
¡Que simpática y grandiosa
es la imagen de mi Patria!

Yo soy el patriota ardiente
que erigió dentro del alma
un altar en que venera
y férvidos himnos canta
a la imagen ideal
de su hermosa soberana;
la dama de sus ensueños,
de sus amores y ansias
dulce y bella sin rival.....
la heroica, la noble España;
la ambicionada del mundo
de su vida en la alborada,
la que orgullo fue del orbe
en Sagunto y en Numancia,
la que humillara cien veces
a las águilas romanas,
desarmara al sarraceno
de su corva cimitarra
obligándole a volver
a sus berberiscas playas
la que hundiera victoriosa
en el golfo de la Acaya,
la soberbia insoportable
de la nación otomana;
la que libró del misterio;
que al viejo mundo velaba,
el mundo nuevo de América,
vergel de vida lozana,
filon que enriquece al orbe.
su refugio y esperanza;
la que abrió para el oriente
ignota y difícil marcha,
la que ganó con Gonzalo
de Córdoba mil batallas
en los campos memorables
de la antigua y bella Italia;
la que humilló el poderio

de la presumida Francia,
rindiendo a su soberano
de Pavia en la jornada;
la que obligara al coloso
de la guerra a verter lágrimas
sobre su extensa bandera
abatida y derrotada
en los campos inmortales
de BAILEN Y SALMANCA.

Yo soy el vate que entona
retornelos de alabanza
a la mujer de su tierra
relicario de la gracia,
tesoro de amor ardiente,
foco de luz en el alma
que brota de sus dos ojos
de luminosas miradas:
mujer de heroicas virtudes
mujer de belleza clásica.

Yo soy el vate que admira
de los sabios las miriadas
que luz para el mundo fueron
y orgullo son hoy de España;
de aquellos que remontaron
el rauda vuelo en las alas
de sus poderosos genios
sobre las cumbres mas altas
e indagaron reverentes
las regiones soberanas,
de aquellos que escudriñaron
de la tierra las entrañas
y atrevidos descendieron
al profundo de las aguas
hendiendo su blando seno
en nave de hechura extraña.

Yo rindo culto ferviente
a aquellos vates de fama
que ofrendaron fervorosos
de Euterpe ante el ara sacra
rimas de vibrar sonoro,
sentidos ayes del alma,
bellos musicales ritmos
en rica abundante fabla.
Ved la pléyade que admiro,
honor y prez de mi Patria:
Cervantes y Calderon,
Solís, Guillen y Granada,
Herrera, Quevedo y Góngora,
Manrique y la Santa de Avila,
de Leon y Garcilaso
Lopez de Vega y Quintana....

¡Que admirable aquel pincel
que la visión revelara
del misterio soberano
de María Inmaculada!
¡Cuan sublime el de Velazquez
encarnando en la faz santa
de Jesús, el tierno amor
que a su pecho devoraba!
¡Y que flamante el de Goya,
lleno de luz y de gracia

de la clásica manola
retratando la elegancia!

Caliope donó armonía
a la lengua castellana
y, lleno el periodo grave,
rotundas la frase y cláusula,
en el verbo castellano
hay estruendos de cascadas,
hay estampidos de truenos,
hay muemullos de aguas mansas,
se oyen bellas melodias,
sones cadenciosos de arpa,
suave arrullo de palomas,
trinos dulces de aves áticas.

Sobre tan excelsas glorias
sublimandos a mi Patria:
la de haber llenado el cielo
de potentes luminarias,
que irradian divina luz
e iluminan nuestras almas;
la de haber enarbolado
de la Fe el santo oriflama
y extendido su dominio
por gentílicas comarcas.

Alzo mis ojos y veo
las tierras americanas
donde anida la grandeza
la hermosura y la esperanza;
do es la vida exuberante
esplendorosa y lozana,
como de jóven hermosa
rebotante de elegancia.
Y veo también a Filipinas,
rica perla magallánica,
pensil de inefable encanto,
virgen de mirada lánguida.
Allá y aquí se contemplan
brotes de fuerza y pujanza;
vedlos, todos ellos son
brotes de la misma Raza,
brotes que arraigan su ser
en su tierna madre España.

¡Que soberbio y elegante
es tan vasto panorama!
¡Que gloriosos son los hechos
de la excelsa y noble España!
¿Quien no envidia a aquel que tiene
por propia a tan noble Patria?
Fortuna fué para mi
nacer en su real morada,
que aunque vago por el mundo,
la canto trovas nostálgicas
al son de lira patriótica,
que de vibrar no se cansa,
en presencia del recuerdo
de la imagen soberana
de la dama de mis sueños,
de mis amores y ansias,
la dama que con delirio
mi corazon idolatra.

Juan Francisco Melado.

IDEALES EN JAPON



Muy apreciable Director: En el último número he visto con satisfacción y agrado; que «IDEALES» no ha desmerecido nada, al contrario va progresando, a pesar del cambio de personal que en ella se ha efectuado. Esto indica o demuestra que las miras de sus nuevos Redactores están en consonancia con el Ideal de su Fundador.

Aunque átomo invisible en el mundo de la ciencia y del biendecir, quiero contribuir en lo posible al desenvolvimiento y progreso de la Revista, puesto que Ideales en Japón hasta el presente no ha estado, que yo sepa, representado por Colaborador alguno. Baste de preámbulos superfluos.

Las Naciones, lo mismo que el individuo, tienen su «Ideal» al rededor del cual obran y se desarrollan; el Ideal japonés en la época presente es la educación de la Juventud. Este es el problema más difícil que no acaba de solucionar el Gobierno, ni acabará hasta que no encauce la educación por las vías pedagógicas de la Moral cristiana. Querer sacar buenos ciudadanos, buenos patriotas, buenos obreros, buenos padres de familia, en fin, un dechado de honradez de los discipulos que se educan en principios morales como los de Darwin y de los filósofos alemanes, es pedir peras al olmo; es realmente perder el tiempo formando en la juventud un estado psíquico muy lamentable.

Esto es lo que está pasando hoy día en el Japón, pues quitados los jóvenes que se educan en Colegios Católicos, salen de las Escuelas con menos moralidad que salían en tiempos anteriores a la Restauración. Esta es la pesadilla continua del Gobierno y debido a esto; es decir: a las dificultades que encuentra el Ministro de Instrucción Pública, son los cambios casi continuos de Ministerio tanto del Partido Kenseikai como Seiyukai.

Sin embargo, y a pesar de todo, no tiene remedio este mal: porque aunque el actual Ministro de Instrucción Pública, Sr. Kamada Eikichi es un Pedagogo de energías y un progresista, no obstante, a sus ideas religioso-sociales les falta la savia de la verdadera pedagogía. Dará mayor o menor empuje a la educación meramente científica; reglamentará bien o mal los planes de estudio; introducirá el uso de las letras europeas en lugar de los caracteres japoneses que es el desideratum del moderno Japón; pero todo esto es muy superficial y no cambia en nada

el método moral pedagógico seguido hasta el presente y que tan malos resultados ha dado.

En otras circunstancias pudiera ser que el Señor Kamada realizase y llevase a cabo grandes reformas en el Ministerio de instrucción pública, pero formando parte como forma, del Ministerio Kato, es casi imposible; porque, según dice uno de los periodistas japoneses más famosos, el actual Ministerio presidido por el Sr. Kato deja mucho que desear.

Para prueba de tal aserto vamos a transcribir sus sustanciosas palabras, que son del tenor siguiente: "Que en el Japon actual se haya podido formar tal anacronismo ministerial ni al mismo Hughes pudo habersele ocurrido. Para manifestar al mundo que el Representante japonés en la Conferencia de Washington no ha sido fiel intérprete de los Ideales de su pueblo no hay medio más excelente y que sobrepuje al de haber formado un Ministerio tan estólido (bak ageta naikaku). Ningún provecho le ha venido a nuestro pueblo de haber escandalizado al mundo enviando a una Conferencia tan seria como la de Washington a un Tipo tan cómico como el Baron Kato. Hay tontos que se contentan con decir que el Presidente de Ministros, Sr. Kato, tiene buena fama en América y Europa, pero que tenga esta buena fama es natural; porque en la Conferencia de Washington se dió ha conocer el Sr. Kato como hombre acomodaticio y se manifestó al mundo como el Portaestandarte del Japon reaccionario: pero todo esto y el haberse encargado de formar el actual Ministerio da idea completa del valor político de nuestro pueblo".

«En la actualidad no habrá en el mundo un pueblo tan retrasado como el nuestro. Pero a pesar de su retraso no tiene simpatías por el actual Ministerio. Que el pueblo se calle no indica que esté satisfecho sino que, sorprendido por acontecimiento tan inesperado, no puede manifestar sus sentimientos y estan todos con la boca abierta esperando a ver las maravillas que hace este Ministerio».

"Hoy día no se puede concebir la formación de un Ministerio sin la intervención de los Partidos políticos. Al Ministerio actual le sucede lo mismo; los del Partido Seiyukai le ayudaron a formarse, para que a su caída no subieran los del Partido Kenseikai, y aunque en sus días es un Ministerio neutral, sin embargo, debe su formación a la ayuda de los del Seiyukai. El Gobierno constitucional es sólo de nom-

S. P. COQUIA

CIRUJANO DENTISTA

AVE. TORRES BUGALLON.

DAGUPAN, PANGASINAN.

Al hacer los pedidos mencionese "IDEALES"

bre, en realidad es peor que el Gobierno absoluto, porque este obraría a cara descubierta y no como el actual Ministerio que está pisoteando la Constitución bajo el nombre de constitucional. De ese pecado no es ciertamente él el culpable, sino el pueblo bobo que lo consiente. Por eso decía hace cien años el Conde de Maistre "Toute Nation a le gouvernement qu'elle merite". Estas palabras son aplicables al Japón actual sin que nadie las pueda echar por tierra. ¡Esto es una vergüenza! El pueblo que se deja tratar de esa manera no tiene derecho a existir como País civilizado. Tal País no necesita que los Americanos, los Europeos o los del Gran Continente asiático le destruyan, realmente él, que blasona y se pavonea de ser el primero en la Tierra, el pueblo japonés (Yamato minzoku) es su propio asesino. Este pueblo que no lo destruye nadie es destruido por si mismo".

«La cuestión de si se han de suprimir o no las vacaciones de verano es una puerilidad de marca mayor; pues esta ha sido la primera cuestión trascendental que ha solucionado el actual Ministerio. Por esta cuestión se determina el posse político de este

Ministerio. ¡Qué cosa habrá más peligrosa para el bienestar de la Nación como el descansar o no descansar en verano!!!! ¡El que estuviera pensando a todo trapo el Sr. Kato que, si llegaba a ser Presidente de Ministros, que lo primero que iba a hacer era la niñería de suprimir las vacaciones de verano, no deja de tener su gracia!! ¡De la alegría de pensar tales tonterías no le habrán salido canas!! Todo esto demuestra que la fuerza del Baron Kato, como hombre político, no es solamente Cero sino que es MINUS-CERO».

Hasta aquí son palabras del Periodista Japonés; por consiguiente, aquilatando la cuestión de la enseñanza bajo el punto de vista de la influencia político-moral del actual Ministro, según nos lo pinta el citado Periodista, podemos sacar la consecuencia que dejará la cuestión lo mismo que estaba, pues su solución requiere hombres políticos de mayor simpatía y talla que la que atribuye al Sr. Kato el dicho Periodista. Por hoy basta para dar la lata a los pacientes lectores de la Revista IDEALES. Otro día, Deo volente y vita comite continuará.

HAYASHI

CAPISTRANO'S CITROTONIC

Es un tónico restaurativo, recomendado por eminentes médicos. Es eficazmente recomendado para los casos de *Clorosis, Anemia, Tuberculosis*, en su período inicial. También para la *Neurastenia, Beri-beri, Desarreglos Menstruales, Convalecencias, de Enfermedades Graves, como Tifus, Malaria, etc*. Sirve como tónico *Uterino* a las recién paridas. En el *Beri-beri* infantil debe mezclarse en partes iguales con el *Tiquitiqui*. P2.00 frasco.

CAPISTRANO'S LINIMENTO REUMOL (USO EXTERNO)

Para fricciones en la parte dolorida, *Brazos, Musculos, Caderas, Espaldas, Entumeciones Jaquecas, Beri-bericas, Torceduras Calambres, etc.* P1.20 frasco.

CAPISTRANO'S SARNOL (USO EXTERNO.)

Excelente antiséptico para las enfermedades cutáneas: como *Sarna, Paño-Blanco, Herpe Ezema Sarpullidos, Granos, y Picaduras de Mosquitos, etc.* P0.70 tarro.

Papeles Fumigatorios Azoados, para el tratamiento de asma. P2.00 caja.

Pabeticos Fumigatorios Gesinfecantes para el tratamiento del asma. -P-0.60 cajita.

CAPISTRANO'S

Cono-Bluex: para infecciones uretrales 2 o 3 veces al día -P-1.50 frasco.

PARA EL TOCADOR

Aguá de Colonia Lilac. De olor esquisito, Duradero, y Tónico para el Cuero Cabelludo. -P-1.20 frascos.

BAY-RUM -P- 1.00 frasco.

POLVO Sueños del patriota	C/ grande	-P- 1.50.
" " " "	mediana	" 0.60.
" " " "	pequeña	" 0.15.
POLVO DALAGA Ideal lata	grande	" 0.60.
" " " "	pequeña	" 0.15.

DEPOSITO CENTRAL

CAPISTRANO'S DRUG STORE

HERRAN 1708, PACO,

MANILA, P. I.

SE PROHIBE EL PASO



Compró una campo-huerta don Andrés, que tenía, a su juicio, las tres BBB; pues resultó en el trato muy bueno, muy bonito y muy barato.

Pero su dueño anterior, que no era agricultor sino un joven juergista y disipado lo tenía bastante abandonado por lo cual don Andrés dedicó muchas horas, con un vivo interés, a importantes mejoras, y muy poco después lo arregló de manera que era un campo-huerta de primera.

En el tiempo en que fué desatendida sé había establecido la costumbre abusiva de atravesar la huerta como atajo para ir de Barriolocos de arriba al otro Barriolocos de abajo.

Con el fin de evitar que esta costumbre se convirtiera en una servidumbre don Andrés, que en Derecho no era un bobo, como su antecesor, sin duda, era, quiso arreglar las cosas de manera que fuera un campo-huerta para él solo y estimó lo más fácil y hacedero y justo para el caso colocar en la entrada un gran letrado en que dijera: SE PROHIBE EL PASO; y por tener el campo-huerta asegurado en forma más completa puso un guarda jurado con su gran bandolera y escopeta.

Mas como cuesta mucho en esta vida ir contra una costumbre establecida, pues siempre la rutina se mantiene y mas si la rutina nos conviene, no acataban la orden prohibitiva de hacer del campo-huerta atajo ni los de Barriolocos de Arriba ni los de Barriolocos de Abajo.

Harto el guarda, jurado del abuso de aquellos infractores del Derecho pescarlos in fraganti se propuso, y entre unas matas púsose en acecho; y en una hermosa tarde de verano observó que llegaba el escribano, en un potro tordillo caballero, que se entró tan campante por el campo-huerta adelante sin hacer ningún caso del letrado

—Alto! le gritó el guarda. No se pasa!

Han dado ustedes en tomarlo a guasa, y eso se ha concluido!

No ha leído el letrado?

—Le he leído.

No vaya a creer que soy tan zote.

—Pues por qué no hizo caso?

—Si hice caso,

y he visto bien que se prohíbe el paso por eso he puesto mi caballo al trote.

Al ver que el tal letrado liso y llano justificaba argucias de escribano, escribió el guarda al amo: Lo primero que hay que hacer es quitar el letrado y la forma más práctica y mas cierta de que no entre la gente en esta campo-huerta, como antiguamente es poner una tapia y una puerta.

C. L.

ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS

Dr. JOSE ESTRADA

CALASIAO

PANGASINAN.

PLATICAS Y CONFABULACIONES.

CLARIN DE GUERRA.

Yo de por mi, no soy más que un kastila de *pingo-pingo*, para lo que ustedes gusten mandar: si de mi hubiera dependido, bien hubiera pasado por ser tan siquiera gobernador de provincia, o, cuando menos, emperador, pongo por caso; pero mi pícara suerte, el *angapoy kapalaran ko*, se empeñó en llevarme por derroteros más humildes, y después de haber servido de soldado, "aunque malo y en partes quietas" por espacio de dos años en estas caldeadas sementeras filipinas, no bien cogí el canuto, y por si no venía nadie a rogarme con el bastón de borlas o con la corona imperial, me vi en la precisión de preocuparme del problema de la vida.

Había que tratar de resolverle, pero ¿dónde? ¿En España? Padre y madre ya no los tenía cuando entré a servir al Rey; bienes raíces, tampoco; tenía, sí, mi cacho de novia, que entonces me parecía un clavel, y a quien yo había prometido que *nos casaríamos juntos* cuando yo volviera hecho un *brigadier* y midiendo las onzas por celemines; pero ya se ve que esta promesa no me obligaba, supuesto que no se habían cumplido en mi las estipuladas condiciones. Ni había pasado de soldado raso, ni tenía una peseta disponible.

¿Me quedaría en Filipinas, siquiera a ver venir? Esa resolución de *quedarse* es siempre la más aceptable para cualquier perezoso, como yo lo era y lo sigo siendo, con perdón sea dicho. Y me quedé en Filipinas, por lo mismo que no se me amañaba otra cosa que echar maldiciones a esta tierra bajo su triple aspecto del *país*, del *paisaje* y del *paisanaje*. Ya habrán ustedes observado que Dios suele castigar a los maldicientes con pegarlos a lo que maldicen.

—Bueno; y ahora ¿de qué voy a vivir? —"Molinero solía ser, volvíme a mi menester": quiero decir, que cuando militaba allá entre los kalingas, aprendí a hacer pan, porque ni a mi ni a mis conmlitones nos gustaba la morisqueta, y con eso, se me ocurrió asociarme en Tár-lak a unos chinos, y, poniendo ellos el capital, no muy esponjado, montamos lo mejor que pudimos una panadería.

Necesitábamos un muchacho para

llevar los panecillos a domicilio y los pedidos de otros pueblos a la estación del ferrocarril, y miren ustedes por dónde una mañana se me presenta a la puerta de nuestra casa un chico que parecía muy despabilado y de buen porte, que me saludó de contado:

—Muy buenos días, señor.

—Santos y buenos, le repliqué yo.

—¿Quiere muchacho, señor?

—Tras de ese conejo andaba...¿y quién va a ser el muchacho?

—Acó mismo, señor.

—Bueno, hombre. Y tú ¿te llamas algo?

—No, señor, me llamo Claro y la gente me llama Clarín.

—¿Quien es tu padre? ¿No tienes padre?

—Un poco, señor; mi padre es un pobre *polista* que se llama Abdón de Guerra.

—¡Al pelo, chico! De modo que tú eres *Clarín de Guerra*, como quien no dice nada. ¿Tienes buena voz?

—Tiene *mismo*, señor: canta *pistola sa iglesia*...

—Pues, hijo, ¡ni de molde! ¡Un *Clarín de Guerra* pregonando los panes por la plaza! Te quedas conmigo, o me quedo contigo, como tú quieras.

—Parejo, señor.

Y se quedó conmigo en buena hora. Clarín de Guerra nos pregonaba el pan fresco por la plaza y principales calles con la mayor gracia del mundo, intercalando en su canturía obligada algunas variaciones de *kyries* y *aleluyas* para acabar por vender el género como pan bendito. El negocio prosperaba dentro y fuera, a pasar de algún que otro contrabando de mis colegas los chinos, que no creo que lo hicieran por el afán del lucro, sino arrastrados por la costumbre.

Clarín de Guerra era el único en la panadería que sabía de letras españolas, y por ello le encargamos de la teneduría de libros. Su expedición nos tentó la codicia y le duplicamos el sueldo a Clarín para que nos enseñara a ratos perdidos a leer y escribir y las cuatro reglas, lo que se consiguió en un par de años. Con eso pude yo repasar el catecismo, que bien lo necesitaba, y a indicación mía lo aprendieron los chinos, que acabaron por bautizarse lo mejor que pudieron.

A lo mejor, entró en quinta Clarín de Guerra y pasó a prestar su servicio reglamentario en el ejército español de Filipinas. Al principio me escribió algunas veces, pero luego lo fué dejando y acabé por no saber nada de él. Con estallar la guerra de sublevación contra España, como aumentaron los consumidores, llegó nuestra panadería a su grado más culminante de prosperidad y el dinero entraba como agua. Gracias a que se nos ocurrió a tiempo hacer una gorda imposición en un Banco de Manila, porque al rendirse Tarlak al *faccioso*, gracias a que salvamos la pelleja, y poco más tarde, la invasión del *pan americano*, como llaman aquí al pan de Viena, imposibilitó la rehabilitación de nuestro negocio. Liquidamos, pues, en buena armonía los chinos y yo, y cada uno se fué por su camino a buscarse la vida donde Dios le dió a entender.

Como unos quince años serían pasados, cuando mis asuntos que me habían llevado por diferentes pueblos de la provincia de Pangasinán, me proporcionaron ocasión de presenciarse por vez primera en mi vida la romería de Ntra. Sra. de Manaoag, que tantas veces había oído ponderar como concurrida y pintoresca. Me holgué con la oportunidad y me aproveché de ella. Las músicas y fuegos de artificio de la noche de la víspera, fueron un derroche, la misa y sermón del día, fue cuanto había que oír.

La animación del pueblo con infinidad de advenedizos de todos los restantes de Pangasinán, y aún de muchos de las provincias vecinas, era cuasi que tumultuaria; la extensa plaza que declina desde los pies del Santuario hasta el Municipio, estaba euajada de tiendas de todo cuanto Dios crió, de puestos de comidillas y refrescos y de carretones enganchados a sus correspondientes reses vacunas; debajo de las carretas dormían, cocinaban, comían y se teaban sendas polladas de seres humanos, y el hormiguero semoviente entre tanta balumba parecía aglomerarse allí en espera del Juicio Universal. En la Imponente procesión de la tarde, observé un fenómeno que jamás había visto ni sospechado en mi vida, y fué que de toda la innumerable multitud de fieles que

en ella tomaron parte, se formó una pella única tan compacta, que no cabía un mongo entre persona y persona, y así, todas como un solo hombre, recorrieron unánimes el trayecto materialmente empujados los unos por los otros. En vano revoloteaban por encima de aquel extenso mar de cabezas humanas, las nutridas armonías de los salmos, las notas de las bandas de música, los regocijos de las campanas y los estampidos de los cohetes y bombas: un rumor inmenso de plegarias particulares se elevaba al cielo simulando en conjunto el ensordecedor bramido de una desencadenada tempestad, que no dejaba oír otra cosa.

Deshecha ya la procesión, y tan pronto como pude moverme como peón independiente, salí del Santuario a orarme y empecé a discurrir por los diferentes puestos de la plaza que me ofrecían amena y variada distracción. Tomé un refresco y compré algunas chucherías para unos ahijados que tengo, y cuando ya me retiraba a mi hospedaje, bien entrada la noche, héteme aquí que al pasar por delante de un carretón, echóme el alto una voz amiga que resonaba debajo del artefacto:

—Ay, señor, muy buenas noches!

Detuve el paso, naturalmente espantado de que pudiera conocerme un sujeto de tales circunstancias, y él a su vez salió de su escondrijo y se acercó muy comedido y cariñoso a saludarme de cerca, llamándome por mi nombre.

—¿Ya no me *conoce* usted?

—Creo recordar algo; pero así, de pronto.... ¡Aguarda! ¡Tu eres Clarín de Guerra!

—El mismo que viste y calza.

—¡Ay amigo del alma! ¡Cuéntame, cuéntame....! ¡Tanto tiempo sin vernos!

He aquí en compendio lo que me contó:

—Vengo a Manaoag a cumplir una promesa a la Virgen. ¡Todas las Virgenes son buenas; pero ¡lo que es como la de Manaoag!.... Antes debía y quería haber venido, pero no pude por haber andado ocupado muy lejos de aquí ganando la vida de grumete en varios navíos de cabotaje y de altura....

Usted se creerá que yo me escapé de su casa, con la hornada del día y un mes de salario adelantado ¿Recuerda usted? Pues aunque esta sea la costumbre, yo no lo hice así, sino que una pareja de la guardia civil, me cogió donde pudo y me arrestó por *moroso* (aunque yo no sabía de la *demora*) y me llevó a servir al rey, sin darme tiempo a quedar bien con usted. Creo habérselo dicho a usted en alguna carta, que no se si usted habrá recibido, porque no tuve contestación.

Fuí soldado y cumplí con la bandera española lo mejor que supe, hasta que un día cayó toda nuestra compañía en poder de los sublevados aguinaldistas, contra los cuales combatíamos. Eran veinte contra uno y nos cogieron del todo de improviso. Por tres días consecutivos con sus noches correspondientes nos llevaron monte arriba, monte arriba, sin darnos nada de comer, ya que ni para ellos mismos tenían lo más preciso para remediarse. Algunas frutas silvestres, hierbas y raíces pudimos morder para no caernos muertos de necesidad; pero no pudimos encontrar ni una mala gota de agua, con lo que la sed era nuestro mayor tormento. Algunos enemigos de buena entraña desatornillaron de sus cápsulas una buena porción de balas de Remington y nos las distribuyeron una a cada uno para que la llvásemos en la boca, lo cual nos servía de alivio, pues la humedad del plomo nos mantenía cierta frescura en la lengua, paladar y garganta.

A los tres días nos dieron por

bastante internados, y nos señalaron por cárcel un camarín *que teníamos que hacer nosotros*. Apenas terminada la obra, bajo estricta vigilancia, se presentó un jefe katipunero que nos hizo formar a todos en una grande explanada que allí cerca se extendía, y nos intimó la orden superior que traía de *quintarnos*, conviene a saber, fusilar uno de cada cinco en la cuenta de la fila formada por nosotros. Yo figuraba entre los *quintos*, aunque afortunadamente me hallaba hacia los últimos.

Y notardó en empezar la función.

—Uno, -dos, -tres, -cuatro, -cinco..... ¡pruun!—Uno patas arriba.

—Uno, -dos, -tres, -cuatro, -cinco..... ¡prrrrauuun!—Otro patas arriba.

Y así hasta ocho. El noveno era yo, que al ver que se disponían a apuntarme, levanté los dos brazos al cielo y grité con toda la devoción de mi alma y con toda la fuerza de mis pulmones:

—“Virgen Santísima de Manaoag, amparadme!”

Sonó en el aire un disparo de revolver, que hizo suspender la ejecución, y unos segundos más tarde llegó al galopar de su caballo un oficial aguinaldista que pronunció ante el piquete estas palabras:

—¡No se fusilan más, que hay cuartel!

Y no se fusilaron más; a poco se acabó la guerra y quedamos en libertad los que salvamos la vida en aquella temerosa jornada. Prometí agradecer a la milagrosa Virgen de Manaoag venir a confesar y comulgar y asistir a un novenario de misas en su Santuario y así lo he cumplido tan pronto como he podido.

—¡Bravo por Clarín de guerra! le repliqué yo estrechándole la diestra. Ni lo cortés quita lo valiente, ni lo valiente quita lo cristiano.

Isidro Gonzalez de Santibañez.

Mangaldang, 16 de Septiembre de 1922.

À los de Pangasinan

Y PROVINCIAS LIMITROFES

Regocijos! Ya tenéis a vuestra disposición el famoso PIYOL Rosales que, en menos de un momento, os aliviara de vuestros dolores reumáticos, dolores del hombro, de la espalda y de la cintura. Si os sentís cansados por el trabajo, acudid al PIYOL, de venta en todas las Farmacias.

FARMACIA DE INTRAMUROS

91 al 99 Real y 223 Cabildo, Manila.

Al hacer los pedidos menciónese "IDEALES"

NOTAS Y COMENTARIOS.

En favor de los Seminarios

El Papa ha dirigido también al Cardenal Bisletti, prefecto de la Congregación de Seminarios, otra carta sobre la formación y estudios del Clero.

El documento contiene las siguientes prescripciones:

Primero. Los Obispos y los párrocos deben poner el mayor interés en el fomento y desarrollo de las vocaciones eclesiásticas.

Segundo. De los Seminarios deben ser absolutamente excluidos aquellos jóvenes que no demuestren inclinación hacia el estado eclesiástico.

Tercero. Debe procurarse con todo rigor en el Seminario la enseñanza de la lengua latina, por ser la más adaptada al uso eclesiástico.

Cuarto. A los primeros estudios de los alumnos debe seguir, por lo menos, un curso de dos años de Filosofía escolástica, según el método de Santo-Tomas de Aquino.

Quinto. Si bien el estudio de la Teología positiva es esencial y necesario, no es por sí solo suficiente, y debe tener como complemento el estudio de los sistemas escolásticos.

Sexto. Debe darse importancia especial al estudio de la Teología Pastoral, porque los alumnos de los Seminarios deben conocer el modo práctico de aplicar las verdades eternas a las necesidades de sus tiempos: y

Septimo. Donde existan Seminarios regionales, los Obispos deberán favorecerlos con la mayor solicitud, considerando cada uno como el Seminario mayor de su propia diócesis.

Una Cartita

Durante la quincena pasada, por más que no sería fácil recordar o, mejor dicho, precisar la fecha en que que llegó, se recibió en la modesta redacción de nuestro modestísimo periódico IDEALES una cartita. El sobre ostentaba en su parte antero-sinistro-superior un singular membrete, que representaba cinco o seis niños, sentados al rededor de una mesa-velador, con la cabeza levantada y mirando unos para otros, con la boca abierta. En la parte central del membrete y muy próximo al borde se leía: "Limbo"; a su izquierda, pero de abajo arriba: "Negociado de primos"; y a la derecha, pero haciendo paldan; "sección de cándidos".

Bastante debajo del membrete, tanto que casi se podría decir que estaba en el medio del sobre, que era de regular tamaño, se leía con claridad, pues la letra era grande y hermosa: "via láctea o caminito de Santiago". En el centro del sobre aparecía con igual tipo de letra: "Redacción de Ideales, en la tierra o donde se halle". Y en el vértice o muy próximo al esquinazo antero-dextero-inferior habían consignado: "please to rush out madali", o, para que se entienda: Urgente.

Como no traía sello de special delivery, lo nos fué posible averiguar, por más que tenemos interés en saberlo, si los postoficeros de la via láctea o caminito de Santiago atendieron la súplica o, como de ordinario, se quedaron tan tranquilos, diciendo a los que esto posea en los sobres: si quieres rábanos, ya sabes lo que tienes que hacer; esto es, si quieres que vaya con urgencia paga la pesetilla y si no.... Y como no pudimos averiguar el tiempo, nos quedamos con un palmo de

nerices respecto a la distancia que nos separa, a los redactores del modestísimo Ideales, del famoso Limbo, que, a juzgar por las apariencias, no debe ser el de los justos.

Después de examinar bien el sobre y haber hecho cada cual su respectivo comentario, se procedió a la apertura del mismo. Se abrió y dentro de él venía una cartita arrebujaada en un papel más inferior, como si hubiera sentido los efectos del humo de un fuego muy lejano. ¡Claro, venía del Limbo! Se desdobló y en la parte antero-sinistro-superior el mismo membrete del sobre; y en el medio se leía con claridad meridiana, pues la letra era muy buena: "Limbo y septiembre nueve del mil novecientos veintiuno"; y conste que no hay equivocación; así decía, aunque dé pié para deducir: o que no hicieron caso de lo que se decía en el sobre, o que la redacción de Ideales está muy lejos del Limbo, sea cual fuere este limbo, aunque parece el de los neles; pues año y piezo es demasiado tardar.

El contenido de la cartita era el siguiente: "Querido ex amigo, excasi-correligionario y excasi-conmiliton".

"Nada menos que desde el limbo, adonde vine a parar cuando tuve el buen gusto o hice la hombrada de morirme harto de végetar en ese pícaro mundo, plagado de envidiejas, de maestrillos, de pasantes, de oscos profesores, de mimosos y mimados compañeros más holgazanes que aplicados, de coqueluches, de gripes, de tifus, sarampiones, tabardillos, serrias, esfor. atas, shibatucos y de otras muchas cosas que todo es uno y pernicioso en grado superlativo a la salud de los neles y mozacos, amén de otras calamidades de menor cuantía, te enfilo esta misiva, para expresarte mi disgusto y darte, á la vez, el pésame".

"Acaso vosotros, que aún teneis la desgracia de vivir en ese planetuca, os extraneis de mi carta y no comprendais los motivos que tengo para enviarte mi sentimiento. ¡Es natural! En ese pícaro mundillo no veis más allá de vuestras narices respectivas, y como tu las gastas bastante reducidas y tu compañero demasiado prolongadas, teneis un radio de acción muy reducido y pequeño, o demasiado largo, y por lo tanto, uno por carta de menos y el otro por carta de más, siempre estais fuera del punto de visión normal".

"Cuando te evapores a fuerza de sufrir, como yo me evaporé por la misma e idéntica causa y vergas adonde yo estoy, ya no tendré límites tu penetración y verás muchas cosas que yo veo hoy, que sospechaba ayer, pero que jamás pude barruntar cuando estaba en ese planetuca. Cuando vengas aquí, que si vendras, porque eres más inocente y más cándido que yo, comprenderás perfectamente lo que te quiero decir".

"Aquí siguen los vigias estudiando la constelación de la Oso Mayor, los electores creyendo en sus elegidos y los rapacinos haciendo unas cositas aromáticas como las que se hacian por ahí. Por lo demas ni pena ni gloria; exactamente lo mismo que el gobernador civil de las Babias".

"Aquí leo tus artículos, por donde verás la circulación de Ideales, y aunque me gustan en general, siento, y esta es la causa principal de escribirte madali y con please to rush out, que pases un día y otro día machacando en hierro frio, como me lo pasé yo, para que, al fin, termines como terminé yo y acabes por venirme al Limbo. Déjate, pues de tonterias, que no conducen a

nada y pueden molestar: en adelante no te ocupas para nada de si van o vienen, si entran o salen. Déjalo todo, porque, por una parte, cuando aquí lo leen los chicos queda risa para meses con esas majaderías y a veces imprudencias e indiscreción, aunque tal no las creáis ni juzguéis, por la razón que te apunté y te puedo de nuevo encasquetar, y, por otra parte, solo has de sacar de eso lo que el negro del sermón del otro, y como premio conseguiras venirme a este lugar veraniego, despues de servir de risa al resto del mundo por tu simplicidad, inocencia y candidez. Escucha lo que te digo: dedícate a otra cosa: síndicate o monta una central. Creeme, pues te lo digo sinceramente y despues de haberseme aguzado la inteligencia y ensanchado el campo de vision normal”.

“Por hoy basta. Mañana contestaremos cual corresponde al queridísimo excasi—excamarada que tu sabes y le pondre de ropa de pascua, pues no quiero que venga aquí y nos arregle: que se vaya al de Abraham o al de Botero: fuera medias tintas”.

“Con un beso en el occipucio para Gandul y demás compañeros, sabes donde te espera tu afino. s s.

El Tonto de Coria.

Nuestro compañero E. M. para quien venia directamente la misiva, se quedó estupefacto al enterarse del contenido de la cartita que precede, y sin poder averiguar quien puede ser ese Tonto de Coria, que se las echa de excasi—amigo y excasi--correligionario; pues dice que, si bien estuvo muchas veces y por bastante tiempo en Babia, donde adquirió muchas relaciones y amistades con los habitantes de esta region, nunca estuvo en Coria ni cree haber tenido jamás amigo alguno de esta ciudad. villa o pueblo, segun como se la quiera llamar. Ideales la reproduce unicamente a título de morralla y como relleno, porque no deja de servir para hacer ver que, si Ideales llega hasta el Limbo, sea el de los nenes o el de los justos, esta, sin embargo, muy lejos de él, pues la precedente misiva, no obstante el venir por la via aerea que, dicen, es la mas rapida, tardó mas de un año en llegar a pesar de traer pleas to rush madali.

J. O. D.

El Paraiso de las Mujeres

No sera en adelante cosa facil para un ciudadano del Estado de Georgia el casarse, si el Senado georgiano aprueba un proyecto de ley que esta discutiendo. Y si

no, juzgad. El proyecto establece severas penas para todo casado que abandona su casa sin el consentimiento de su mujer. Pero no el que la abandone en el sentido de abandonar para siempre su hogar, sino que se prohíbe al marido salir de casa sin autorizacion expresa de su mujer.

Uno de los articulos del proyecto esta concebido en estos terminos: “Todo hombre casado que vaya a pescar sin el consentimiento de su mujer sera culpable de felonía, y la pena no sera inferior a cinco años de trabajos forzados ni superior a diez.” Y añade el articulo que si un hombre obtiene consentimiento de su mujer para ir a pescar y vuelve sin traer peces, su mujer tendra derecho a rehusarle, en lo sucesivo, todo permiso de pesca.

(Excelsior)

Inventos notables

Cuentan las crónicas que el primer tranvia se construyó en el año 1826; los sobres empezaron a usarse en 1839, y el petróleo en el alumbrado en 1826; el velocípedo lo inventó Drais en 1817; las agujas de coser se fabricaron en Inglaterra por primera vez en 1545; el billar se inventó en Francia en 1471; el primer órgano de tubos lo construyó Arquimides 220 años antes de Jesucristo; el primer diccionario lo hicieron los chinos 1109 años antes de la Era Cristiana; el primer par de gafas fué construído por un italiano en 1229; el tenedor hizo su aparición en Italia en 1491; el juego de damas lo inventó un griego hacia en 1224, y, por último, los espejos de cristal, aunque ya conocidos el año 23 de la Era Cristiana, se perdió el secreto de su fabricación hasta el año 1300, en que los empezó a producir Venecia.

Los primeros anuncios periodísticos datan de 1652; el barómetro fué inventado por el físico Italiano Torricelli en 1643; las bombas de artillería fueron inventadas en Holanda en 1495; el primer Almanaque se imprimió en Hungría en 1470; las hebillas se fabricaron por primera vez en 1680; el *cognac* se empezó a elaborar en Francia en 1310; los patines de ruedas fueron inventados por Plymton en 1863; los primeros carruajes cubiertos aparecieron en Inglaterra en 1580; el alcohol fué descubierto por los árabes en el siglo XII; los relojes *remontoir* los inventó Noel en 1851; el primer alambre de hierro se fabricó en Nuremberg en 1951; el primer torpedo procede de 1777; el primer vaciado de yeso se hizo en 1470, por Verocchio.

Gutierrez Hermanos

IMPORTADORES DEL MEJOR VINO MOSCATEL PARA CONSAGRAR, DE MALAGA Y DE SITGES, EN CAJAS DE 12 BOTELLAS Y EN BARRILES DE 125 LITROS.

BEATERIO 116--122

Intramuros,

Manila.

P. O. Box 776,

--X--

Tel. 347.

Al hacer los pedidos menciónese "IDEALES"

VARIEDADES Y CHIRIGOTAS.

El «New York World», periódico que por sus colosales dimensiones refleja en sus columnas impresiones de todos los países, recibe a diario cartas de lectores cuyos sentimientos se sienten ofendidos con sus informes. Respondiendo a aquellas cartas, el gran diario neoyorkino, dice:

«Editar un diario es trabajo placentero en extremo, como verá el lector.»

«Si se le imprime con caracteres pequeños, «no hay modo de leerlo»; si se echa tipo grande, «tiene poca lectura». Si se da importancia a la política, «no interesa a nadie»; si se reduce el espacio dedicado a este asunto, «a nadie interesa». Si se publican muchos telegramas, «dice mentiras»; si se insertan pocos o ninguno, «es una habilidad política o carece de seriedad». Si da algo chistoso, «es un periódico para gente sin sal en la mollera»; sino lo da, «está escrito para marmolillos». Si publica trabajos originales y ligeros, se le pide que sea formal; si excluye los trabajos de esta índole, se dice que no sabe entretener. Si da imparcialmente noticias de las reuniones públicas, «mejor haría callando». Si no procede así, «trunca los discursos y engaña a las gentes». Si inserta la biografía de un hombre público, «es parcial»; si no la inserta, «no se ocupa de nada interesante». Si publica artículos que interesan a las mujeres, los hombres se disgustan y... viceversa. Si el director va a la iglesia, «el periódico es clerical», si no va, «es un hombre sin fé y sin conciencia». Si no paga con puntualidad a los comerciantes, «no merece que nadie se fie de él»; si paga religiosamente, «¿de donde sacará el dinero?»

Lo que es el hombre.

El cuerpo contiene 400 músculos distintos. La cara tiene el mismo largo de la mano.

Una persona respira de 46 a 20 veces por minuto. Puede respirar sin gran incomodidad un calor de 115 a 120 grados durante 15 minutos, 130 grados, durante 10 minutos y 140 durante 5 minutos.

En cada pulgada cuadrada de la mano existen 2.700 poros. La altura ordinaria es de cinco pies y dos pulgadas. Extendiendo los brazos en línea recta horizontal, la distancia desde la extremidad del dedo del corazón de una mano a otra, es la altura del cuerpo.

Por término medio, el hombre habla tres horas por día a razón de 100 palabras por minuto, o sean escritas, 20 páginas en octavo por hora, que dan un resultado de 420 páginas por semana y 21.840 por año.

Los hombres que al reír dejan sentir la vocal "a" son de carácter leal, pero voluble. Los que en su risa predomina la "e" son melancólicos. Los que se ríen en "i" son tímidos y serviciales. Los que dejan sentir la "o" son notables. Y la risa en que con frecuencia suena la "u" son falsos y traidores.

Le hacen salir los colores al rostro, el gozo, el orgullo, el rubor y la colera, y lo dejan pálido el temor, la tristeza y el encanto.

Un autor alemán calcula la duración de la vida en 70 años haciendo el siguiente curioso estudio del tiempo en que el hombre usa de razón. Los 20 primeros años se sabe que no tiene razón; quedan pues, 50. Los cinco siguientes son empleados en diversiones y tonterías. Quitando la tercera parte empleada en dormir, restan

40. Descontando la sexta parte en comer, beber, ect., quedan 25; calculando los últimos 10 en enfermedades y achaques de la vejez, tendremos en la vida de 70 años, en uso de razón solo 15!

La influencia del 14.

La "Tribuna de Génova" dice que, desde hace setecientos años, el año 14 ha sido siempre muy importante en Francia. En 1214 se libró la batalla de Bouvines, ganada por Felipe Augusto, la cual costó la corona al emperador Oton, y cuya batalla fué el principio de la grandeza de Francia de la Edad Media. En 1314, la muerte de Felipe Lebel determinó el fin de la feudalidad. En 1414 se firmó la paz, beneficiosa para Francia, entre las casas de Borgoña y Orleans, marcando el triunfo definitivo de la autoridad y salvando a Francia de una invasión de los enemigos. En 1514 se casó Luis XII con la princesa Maria de Inglaterra, poniendo fin a una guerra de rivalidades. Se hace la paz con España y el Sacro Imperio, siendo la época de Renacimiento y de Bayardo y Marignan. En 1614 es la mayoría de Luis XIII, cuna de la Justicia, y cuando se celebran los Estados generales, principio de las instituciones actuales. En 1714 se firmó la paz de Bastadt, que fijó la frontera de Francia, terminando el reinado glorioso de Luis XIV un año después. En 1814 Napoleón lleva a cabo su gran campaña, que aunque seguida de una derrota, fué, sin embargo, la más gloriosa y grande de todas las realizadas por él. Y por lo que se refiere al año 1914 todos nosotros hemos sido expectadores de esta colosal tragedia.

Tratamiento y extracción sin dolor

DR. CIRILO U. CORLETO

CIRUJANO--DENTISTA

PROCEDIMIENTOS MODERNOS

Consultas:

8:00 á 11:30 p. m.

2:00 á 5:00 p. m.

Lingayén
Pangasinán

Dos borrachos se tropiezan en la calle una noche de luna. Dando tras-pies y balbuceando, pregunta el uno al otro. Dígame usted, compadre, ¿aquel es el sol o la luna? No puedo decirsele a usted—contestó el otro—porque soy forastero.

Mozo, ¿porque no me ha dicho usted que la gelatina era mala? Hubiera tomado jamon. Es que el jamon es peor, señorito.

La señora toma una cocinera nueva: ¿Tiene usted novio? le pregunta. Si, señora, le tengo, contesta la muchacha; pero no pase usted cuidado: el pobrecillo come muy poco.

Un pollo mal educado estaba de visita y tenía, como de costumbre, las manos en los bolsillos del pantalón. La dueña de la casa, queriendo darle una lección, le preguntó: ¿Tiene usted frío en las manos? No, señora; es que cuando voy a alguna parte, tengo siempre cogido el portamonedas....por si acaso.....

¿Sabe usted, testigo, si los acusados son casados? Estoy convencido de ello. ¿Y que razones tiene usted para creerlo? Porque se pasan la vida disputando.

En un teatro de opera, el tenor da un espantoso gallo. El público rie y silba. El artista se adelanta a las candilejas, saluda y dice: Si, señores; reconozco que he dado un gallo, pero lo retiro.

¿Ha presentado usted el pagaré a su deudor Si señor. ¿Y que le ha contestado? Que me fuera al diablo. ¿Y usted que ha hecho? Venir a verle a usted inmediatamente.

Un alcalde de barrio; tratando de adular a un concejal; Usted tiene mucho talento y llegará pronto a ministro. No hombre; no tengo méritos para ello. ¿Como que no? Otros mas brutos que usted lo han sido.

¿Cual es el sujeto de una oración? El alumno, francamente: no lo sé Fijese usted bien. Yo, voy navegando en una barca de vela. En esta oración, yo, es el sujeto. ¿Ha entendido usted bien?. Si, señor maestro. Pues diga usted: ¿Qué es el sujeto? Un señor que navega en una barca de vela.

En una salida que hizo una columna francesa de Argel, prendieron a un soldado que, despues de beber un la cantina de un árabe, no quiso pagar el gasto y además pegó al cantinero.

El general Budgeaud, que se hablaba en auel sitio, vió que el soldado tenía una cicatriz en la frente y le preguntó:

—¿En que taberna te hicieron ese chirlo?

—En una taberna donde V.E. pagó su escote; en la batalla de Isly.

Este cumplimiento castrense halagó al general de suerte, que pagó al cantinero y no dió más castigo que una reprensión verbal al zuavo.

Murmurábase de cierta princesa muy avara, que siempre solía bailar con un secretario de embajada, y dijo Talleyrand:

—No hay de que maravillarse, señores: la princesa inspirada por la avaricia, para no gastar las piernas de su marido, gasta las de un marido ajeno.

Regresando en cierta ocasión a París el rey Luis XV, le vitorearon

unos soldados y gente baja pagada para eso, como suele hacerse con muchos reyes; pero la numerosa muchedumbre que presenciaba la regia entrada permaneció en silencio.

Esta circunstancia llamó la atención del embajador de Nápoles, quién comunicó su sorpresa a los que le acompañaban, y le contestaron:

—Eso es muy natural: a rey sordo, pueblo mudo.

En 1788, cuando el duque de Orleans fué desterrado a Villers-Cotterets, adquirió en seguida popularidad, y Rivarol, hablando sobre ello, decía:

—Este príncipe destruye las leyes de la perspectiva: cuanto más se aleja más grande parece.

Un oficialito que sirvió a Luis XVI en la emigración, queriendo hacerse después el interesante, ponderaba sus padecimientos y dijo:

—Por último, figuráos que un dia llegamos a comer la sopa sin sal.

Cuando Ana de Austria se sintio en cinta del que más adelante fué Luis XIV, dijo que se le removia en el vientre, y un cortesano (Gue-menée) replicó:

—Ya tendrá a quien parecerse, si empieza dando coces a su madre.

En 1842 Victor Hugo tenía un barbero muy hablador que continuamente le hablaba de su mujer, sin olvidarse nunca de decir *mi esposa*.

Cansado un dia Victor Hugo de oírle expresarse así, le preguntó:

—¿Cómo es que siempre llama usted *mi esposa* a su señora?

Y pasmado el barbero replicó:

—Pues cómo he de llamar a mi mujer.

“FILIPINAS”

COMPANIA DE SEGUROS

Esta compañía acepta seguros de vida a tipos módicos y al alcance de todos.

COMPANIA NETAMENTE FILIPINA.

Favorezca usted las empresas de su país.

Pidanos informes; que prestos estamos a dárselos con prontitud.

OFICINA Central, Manila
Juan Luna 16, Binondo
P. O. Box 745.

PEDRO CASAS
GERENTE.

Representante en Dagupan
Ave Torres Bugallon.

NOTICIAS.

Del Archipiélago.

GENERALES.

Los comentarios del 16 versaron sobre el incidente naviero-marino, pues las demandas que los oficiales marinos presentaron como contraposición a la reducción de sueldos que habían propuesto los navieros no habían sido aceptadas por los armadores, añadiéndose que el veinte celebrarían junta los navieros a fin de tomar algún acuerdo formal. Dadas las condiciones especiales en que se encontraba y los títulos que ostentaba el cirujano en cuestión, es decir, el que había sido condenado por infringir la ley de mediana a pagar una multa de trescientos pesos o a sufrir la correspondiente prisión subsidiaria en caso de insolvencia, no dejó de ser entremés atractivo en las comedillas sobre todo en las de los aficionados, como también lo fué el que se pensaba presentar dos budgets para el año entrante: uno con gastos iguales a los ingresos calculados y otro con un déficit de dos millones, aunque, a decir, verdad, ninguno igualó en ruido al que se suscitó entre profesores y alumnos de la U. P. con motivo del Sr. Craig. Se escribieron sendos artículos y se examinaron fríamente los asuntos relativos a *De re administrativa*, *De re pública*, *De re po- adítica* y *De re agraria*. Se anunció que los Colectivistas habían por fin, acordado celebrar su triunfo en las pasadas elecciones, con un festival, el 14 de octubre; exponiendo alguien con bastante acierto la necesidad de dar a la Literatura Filipina el sello nacional. También se dijo que el sesenta por ciento del cacao que se había consumido en 1921 en Filipinas había sido importado, siendo así que Filipinas debía ser un país, no importador, sino exportador de cacao. Se acabó por pedir más estrecha unión entre los agricultores y el gobierno.

El 17 fué domingo y el 18 llevó la atención el compromiso de enviar una representación a la conferencia Panpacífica, que, dicen, se celebrará en Honolulu en octubre, pues es cuestión de ver de donde se han de sacar los fondos para cubrir seme-

jantes gastos, opinando alguien que se deben tomar de los fondos asignados para la independencia. Se anunció que se tirarian por millares folletos continentes datos sobre la industria y el comercio del país y que se derramarían a manos llenas por América y Europa con motivo del Carnaval. Se continuó exponiendo la conveniencia o no conveniencia «del corte de personal», por lo que toca a la Re Administrativa; la conveniencia o inoportunidad de rebajar los sueldos, sobre la zonificación, y también se habló De Re Pública, y se empezó a hablar del próximo eclipse solar, pero esto no fué suficiente para eclipsar la intranquilidad que se notaba en la U. P. por lo de Craig, ni para disipar la impresión que había causado el Baguio, ni mucho menos la debida al triunfo de Pancho Villa a quien se aseguraba que había felicitado el mismísimo Comisionado Hon. J.C. de Veyra, desde Washington.

—El 19 continuaron los comentarios sobre los estragos causados por el Baguio en faros, barcos, lanchas, velas, carreteras, puentes, telégrafos y vías férreas, no obstante el «hallarse su centro a las 2 p. m. de hoy (17) en los alrededores de 120 longitud E. cerca de 19 o entre 18 y 19 latitud N. y de continuar moviéndose el 18 en el Mar de China. Se discutió acaloradamente lo de «son venales los empleados de terrenos?», lo mismo que el acuerdo de presentar dos budgets, uno con y otro sin déficit, para que la Legislatura decidiera si conviene suspender algunas actividades en los burós del gobierno o si conviene que continúen, inclinandose de esta manera al con o al sin déficit.

El 20 se dió la noticia consistente en que en cierto club se excluía sistemáticamente a los filipinos y esto promovió, como es claro, prolongados y sabrosos comentarios, llegando a decirse que de ser verdad se daría cuenta al Gobernador General para la acción que se crea conveniente. Aumentaron los cuchicheos sobre el corte de gastos, sin excluir a la ofi-

cina del Gobernador General, y el proyectado cercenamiento de los presupuestos de Aduanas, quedando el presupuesto de esta Oficina reducido a 1.016.000, cuando el año pasado tenía 1.506.000. La Re Universitaria Naviera, Agraria y Política continuaron siendo vivamente discutidas, lo mismo que se multiplicaron los comentarios sobre las consecuencias del contrabando de las cien latas de opio sorprendidas por la Aduana, enredándose sobremanera las cerecitas chinas. Tampoco faltó quien opinara que la prensa filipina estaba haciendo gran daño a la juventud nativa por presentar a los boxeadores como ídolos con motivo de la publicidad que se daba al triunfo de Pancho Villa; pero tampoco faltó quien le saliera al encuentro, prometiendo que si alguno se llevaba el premio Nobel también sería pregonado a los cuatro vientos y medio. Hay gustos para todo, y de gustos... aun cuando los hay que....Será de esta última clase el que se mostró al describir la relación de analogía entre las Indias danesas y Filipinas? Averiguelo Vargas.

El 21 fué pábulo de las habladurías el hundimiento o naufragio del "Singbee" a media milla de la Punta Dumali con todo su cargamento de maderas, lo mismo que la manera más eficaz para reaccionar en lo concerniente a Rentas Internas, evitando las mermas como la de 3. 198.099 del primer semestre de este año comparado con el del año anterior o del 1921. También se dijo que la Oficina de Bienestar Público sufriría probablemente una reducción de sesenta mil pesos en sus gastos, por lo que toca a sus actividades generales, y sin contar la correspondiente a la protección de la infancia. No dejó de ser buen tema para las conversaciones la cartita del ex-Canciller alemán Dr. Michaelis a un estudiante de la Universidad de Filipinas y en la que parece le decía el prohombre germano: "It, will always be a great enjoyment for me to hear any news about the Philip-pines". También se habló mucho de

la intensidad de la campaña que está realizando la División de automóviles del Buró de O. P. y la esperancilla del Superintendente de la misma de recaudar hasta el diciembre próximo unos 500,000 pesos en concepto de licencias y derechos de registro.

Se anunció el 22 que los Secretarios Departamentales habían acordado reducir los gastos de O. P.; de Tribus no Cristianas y de la Biblioteca, siendo en adelante y respectivamente 116,220 y 33 mil pesos sus gastos legales, no faltando quien se haya opuesto, abogando por la creación de nuevos conceptos de ingresos. Continuaron discutiéndose las licencias sobre el uso del *dala* como medio de pescar, y enumerándose los daños causados por el pasado Baguio en mar y tierra. La discusión de las Res Económica, Política, Pública y Administrativa, no perdió interés, terciando en ella hábiles espadas. Lo perteneciente a la manga filipina y su exportación como futura industria filipina continuó sobre el tapete de los que se interesan por el país y por sus fuentes de ingresos públicos y privados.

El 23 se dijo que el banquete popular que se propone el partido colectivista para el catorce de octubre presenta todas las trazas de acontecimiento extra, sobre todo si se tienen en cuenta las múltiples adhesiones que recibe diariamente el comité organizador. Se indicó que el presidente del Partido Demócrata había elevado al Gobernador Gene-

ral una petición en el sentido de que se extendiera la línea ferroviaria de Panay a Barotac Nuevo y Dumagas; Se volvió a la carga sobre el encarecimiento de gastos y las consecuencias que traería, susurrándose la supresión de nuevos catastros; que el Departamento de I. P. sufriría una disminución en sus gastos de 1,800,000, correspondiendo el millón al B. de E. y los ochocientos mil al B. de S. y que también quedaba afectada la O. de Suministros. Continuó el jaleo de la U.P. apoyando algunos decanos al Dr. Benton. Se corrió que cierto individuo después de un largo viaje por el extranjero había dicho que en Europa tenía muy buena aceptación el copras del país, pero de un modo especial en Alemania. Se dijo que desde el quince estaba en vigor la ley restringente la importación de vacunos de los países extranjeros y que con este motivo el Director interino de la O. de A. había dictado el reglamento que regularía este asunto.

El 25, pues el 24 fué domingo, continuaron las cabalas sobre el corte en los presupuestos, afirmándose que ni Correos, ni Ciencias, ni Trabajo se escaparían sin su correspondiente merma. El B. de O. P. se dijo que había protestado contra la práctica seguida por algunos militares que registran sus autos como para usos oficiales, y los alquilaban después, pero también se corrió que era una o dos excepciones nada más allá por Los Baños. Parece que levantó mucho cisco la controversia entre el Banco de las Islas y la Ofi-

cina de Rentas Internas, lo mismo que el atrapo de un contrabando consistente en unos dos mil ciento cincuenta juegos de barajas chinas. El caso de Guillertino Tolentino avivó mucho las confabulaciones y se dijo que se debían tomar medidas para aliviar sus apuros económicos, pues se trataba de un artista y de una fatura, ya que no actual, gloria filipina.

El 26 continuó el canto de las letanias presupuestales y le tocó el ora pro nobis a la Fábrica de hielo, pues, según se afirmó, los Secretarios Departamentales acordaron reducir sus gastos en unos setenta y cuatro mil pesos, acompañando a Costas y Geodesia que quedaron mermadas en veintiocho mil. También se afirmó que alguien había dicho que en la próxima Legislatura se presentaría un bill autorizando a las provincias y municipios para cobrar impuestos con fines escolares, alegando como razón plausible el que en este caso dependería de las mismas provincias el tener mas y mejores escuelas. Fué vehemente pábulo de sabrosas confabulaciones el echo de que el Romano Pontífice hubiera recibido a dos prominentes del país, los respectivos Representante y Gobernador de Cavite y de Tayabas, sin estar provistos de los requisitos de etiqueta exigidos en semejantes casos, dándose a la publicidad diálogo que con ellos sostuvo. Se explicó o se trató de explicar porque el artista Tolentino no había sido pensionado por el gobierno, no obstante el cablegrama del Comisionado Hon. De



:- LOS OJOS :-

son vuestros mejores amigos.

El mucho trabajo perjudica a los ojos en que no hay algun defecto. Pero si usted nota que se le humedecen o advierte alguna otra molestia o dolor de cabeza despues de mucho leer o despues de un trabajo intenso, entonces, puede usted estar seguro de que su visión es defectuosa, y lo mejor será que le examinen los ojos, y proveerse de unas comodas gafas.

Examina escrupulosamente la vista y prescribe gafas cuando son necesarias

G. M. McELFRESH, Op. D

Dagupan, Pangasinan.

Box 2112 Manila.

Al hacer los pedidos menciónese 'IDEALES'

Veyra del once de marzo al Secretario del Interior. Como alguien dijo que la actitud de los Secretarios o el corte de los presupuestos era un paso hacia atras, se discutió vivamente si era, en efecto, un verdadero cambio de trole o simplemente un corta-corriente. La O. E. expidió, según se dijo una circular a todos los tesoreros provinciales, ordenando que las correspondencias relativas a la compra de terrenos confiscados vayan cursadas directamente al Director de Terrenos.

Se insistió el 27 sobre la autorización que recomendará el G. G. en la proxima Legislatura para que las provincias y municipios puedan crear nuevos impuestos con destino a fines escolares. Se dijo que el Señor Topacio habia pedido que se votasen más fondos a fin de poder atender suficientemente al transporte de la correspondencia, y que la J. de E. lo tendria en cuenta. Se habló del "Maxwell" que utilizaron los dos soldados americanos sin permiso del dueño, pero se vió que habia sido una broma. Volvieron a figurar en la palestra las Re Urbana y la Re Política, como cuestiones nacionales. El futuro probable de Pancho Villa no faltó tampoco en el programa de los comentaristas y expositores.

El 28 fué materia muy dispuesta para prolongadas confabulaciones y comidillas la noticia consistente en que si no se despachaba favorablemente la petición elevada por el Sr. Topacio a la J. de E. era posible que desde el domingo primero de octubre se paralizara el servicio de Correos, pues los fondos se acababan el treinta

del actual. Sobre todo aumentó el entusiasmo cuando se supo que el Secretario Jakosalem del D. C. y C. habia contestado al Sr. Topacio ordenando la suspensión del de correspondencias hasta tanto que se hayan obtenido créditos para su sostenimiento. Se aseguró que frente al City Hall y en presencia del jefe de policía Sr. Green y del jefe auxiliar del Departamento de Bomberos, Sr. Lorenzo, se habian hecho las pruebas de un nuevo líquido mata-fuegos, bautizado con el nombre de *Roamito Firefoam*. Las pruebas parece que se hicieron "sobre unos sacos de correspondencia vieja", extinguiéndose las llamas tan pronto como se aplicó el *Foamite Firefoam*. Se susurró que "del pastel presupuestal sólo está intacta la tajada legislativa"; y alguien parece añadió que hiciesen a la Legislatura el corte que les faltaba por hacer, según manifestación del Secretario del D. de H. lo unico con que se tropieza es con la ausencia de quien les haya de poner el cascabel a los legisladores. Se insistió en que el comercio de exportación de Filipinas a U. E. habia aumentado en 2.557.476. Se dió por un hecho el que el Sr. Yangeo representaria a la Cámara de Comercio de Filipinas en la asamblea comercial Panpacifica. La Re Política y la Urbana continuaron siendo muy discutidas.

El 29 se publicó que, no obstante la oposición por parte de algunos colegios de leyes, habia quedado acordada por el Tribunal Supremo la enmienda propuesta del artículo sexto del Reglamento para los aspirantes al ejercicio de la profesión de abogado. Se exige, pues, como condi-

ción previa el grado de bachiller en artes o en ciencias, se añade la asignatura Registro de Terrenos e Hipotecas, y se pide el que en los exámenes anteriores, si los sufrió, haya obtenido un cuarenta por ciento, o más, aun cuando no entrará en vigor hasta enero del 1927. Por fin fueron revocadas las licencias concedidas para la pesca con dala, declarándolas nulasy sin ningún valor debido a un memorandum sometido al S. de A. y R. N. por los Representantes de Cavite, Bataan y Rizal. Se dijo que para el año que viene, es decir, para mil novecientos veintitres, estaria disponible la cantidad de seis millones, trescientos treinta y tres mil setecientos pesos, de los que un millon ciento cuarenta mil serian separados para obras de riego en provincias, citandose en concreto los pertenecientes a los pueblos Dipolog, Talavera, Amburayan, Santa Bárbara, Aganao, Tagudin, Laoag-Vintar, Naic y Angat. Las Re Política, Económica y Urbana se volvieron a presentar de nuevo, asegurándose que el Servicio de Correos era tan importante como el de sanidad, orden público o educación, por cuanto no se podia concebir un gobierno civilizado sin el servicio de la correspondencia. La cuestión del boxeo con motivo del triunfo de Pancho Villa y de un artículo del New York Evening Journal tomó un caracter especial y algo odioso, y lo mismo la teoria sobre la enseñanza de la Religión. Se dijo que continuaban las diligencias para ver de cubrir honradamente el medio millon de déficit que todavia resta en los gastos del gobierno.

CIRUGIA DENTAL SIN DOLOR

Dr. Cesar A. Concepcion

DENTISTA

DAGUPAN,

PANGASINAN.

Defectos de la Vista

Catalina Alumna O.B.

OPTOMETRA

P. O. BOX 53

DAGUPAN, PANG.

De las Provincias.

DE SULU-JOLO

vino el 23 la noticia de que dos personas habían sido devoradas por un tiburón en el mar de Taglibi, siendo encontrados en la playa los restos de una de las víctimas. El 26 se susurró que ahora se podían colar con toda tranquilidad por las costas de Jolo todos los inmigrantes y contrabandistas opiofilos y de cualquier otra cosa sin temor ni peligro a caer en manos de las autoridades; pues, debido a la falta de presupuesto, había sido preciso retirar las dos lanchas que vigilaban por aquellas costas. Y lo peor es que no se sabe cuando la Aduana de Jolo contará con fondos para montar otro par de lanchitas vigilantes.

DE CEBÚ

procedía la noticia que nos sorprendió el 19, y según la cual el jefe de la policía del pueblo de Ronda sin motivo alguno, según se afirmó, y solo por estar de mal humor disparó sus armas contra el convento. La Constabularia, al mando del teniente Monfort, hechas las debidas averiguaciones, procedió al desarme de toda la fuerza policiaca del municipio, depositando las armas en la caja del Tesoro Municipal. El 23 se corrió que, como el edificio destinado para Hospital de leproso, construido en 1860, por ser de manpostería antigua, ya no podría sufrir más la acción del tiempo y se iba cayendo poco a poco, la Oficina de Sanidad había ideado y propuesto un plan de reconstrucción parcial del mismo, habiendo fundadas esperanzas de que el proyecto pase a ser una realidad por haberse hecho cargo el mismo Gobernador General, cuando visitó a Cebú, del estado precario de este edificio antiguo. También se dijo el mismo día que las exportaciones de Cebú durante el mes de agosto próximo pasado habían ascendido, según informe de la O. de C. e I. a tres millones, trescientos noventa y siete mil cincuenta y dos pesos, siendo 3.154.050 el valor de las exportaciones al extranjero y el resto el de los artículos enviados a otros puertos del Archipiélago.

El número 337 de "El Boletín Católico", entre otras cosas muy bien presentadas y mejor dichas, reproduce la Circular que el Ilmo.

Sr. Obispo dirigió al Venerable Clero Secular y Regular y a los Fieles de su Diócesis. La circular comienza diciendo: «Teniendo que dirigidos de nuevo, VV. HH. y amados diocesanos, nuestra exhortación Pastoral para celebrar este año también las dos devociones más queridas de ti, pueblo cristiano, sociedad de Cebú, la devoción del Santísimo Rosario de María y la de su Concepción Inmaculada, Nos acordamos que el año pasado, con este objeto, pusimos a vuestra consideración que el culto de María Santísima está cimentado en las leyes inmutables del espíritu humano, y por ende lo eterno incontrastable que es. Deseando ahora extender dicho pensamiento, os proponemos en esta la verdad de las disposiciones divinas, o sea, que Dios apoya con su autoridad positiva los mismos sentimientos del hombre».

Cierto que no somos nosotros quien, ni mucho menos, para censurar una Circular de todo un Ilmo. Prelado, pero de todos modos no dejaremos de manifestar que nos ha parecido que el Sr. Obispo llena de una manera sólida y concienzuda su cometido en casi seis columnas del mencionado Boletín, habiendo párrafos en que se transparenta admirablemente su devoción por el Santísimo Rosario. Poco antes de terminar se lee: "Pueblo cristiano de Cebú, heredero de nobles y piadosas tradiciones.....se digno de tus gloriosos

antecedentes y guárdate no dejenos de los leales sentimientos de tus antepasados que te pusieron bajo la protección de María Santísima Inmaculada, Reina del Santísimo Rosario".

DE NEGROS OCIDENTAL

se dijo el 25 que, como existía el proyecto de proveer a Bacolod de agua potable, traída del municipio de Murcia, distante unos quince kilómetros, las autoridades acordaron pedir permiso al Gobernador General para emitir bonos por valor de trescientos mil pesos con destino a la realización del mencionado proyecto.

DE ILOILO

avisaron el 19 que el Jefe de la policía de cierto pueblo había sido sorprendido no hacia mucho, jugando a los prohibidos por lo cual el Gobernador Provincial le había destituido de su cargo, para que pudiera sufrir la condena de tres meses de prisión que le había impuesto el Juzgado de Primera Instancia. El 20 se corrió que tres embarcaciones de primera clase Diana, Loreto y Cornelio habían ido a pique debido al Baguio. Como el sostenimiento de las escuelas públicas en varios municipios de la provincia va siendo un problema, se corrió también el mismo día, que el concejo municipal de Oton ha-

Sabe Ud. quien es el Dr. SABATER?

Pues este es el Optico y Optómetra español que tantos triunfos ha conquistado en el extremo Oriente. El que por sus delicados trabajos y sus correcciones de la vista, ha merecido la honrosa aprobación de una de las Clinicas más famosas del mundo, como lo es la de los hermanos Mayo de Norte América y por si esto no era bastante, tambien ha sido felicitado por S. M. Alfonso XIII, Rey de España.

Si usted necesita usar gafas, no dude en consultar al Optómetra Sabater. El le dará con sinceridad lo que necesita y su reputación es la mejor garantía que ninguna casa puede ofrecerle.

A pesar del incendio estoy dispuesto a servir cualquier pedido en mi nueva oficina.

— 888888 } **SABATER** } 888888 —

OPTICO Y OPTOMETRA

64 Escoltá Altos,

MANILA, I. F.

Entrada por el almacén de muebles de Wright.

decretado una investigación en relación con una colecta de contribuciones de los padres de los escolares para ayuda del sostenimiento de los centros de instrucción en aquel municipio. Con referencias al 19, también se afirmó que la Junta Provincial había recibido instrucciones para incoar una investigación contra varios funcionarios municipales de Dumagas con motivo de los juegos prohibidos y de la incuria e indolencia tanto del jefe como del sargento de la policía, y del atrevimiento, según se relata, del Presidente Municipal que suspendió al denunciante, que también era policía. Se aseguró el 23 que durante una sola semana se habían exportado por China y Japón cincuenta y seis mil novecientos docientos de azúcar moscovado de la clase superior. El 25 se susurró que el concejo municipal de Barotac Viejo había decretado el cierre de las escuelas públicas en los barrios San Juan, Calaygangan, y San Antonio, y el cese de seis maestros en el desempeño de sus funciones, motivando esta decisión una protesta del Superintendente de División de las escuelas públicas de la provincia.

DE ALBAY

comunicaron el 21 que la comida ofrecida a los presidentes de la Misión en la casa del Sr. Vera había resultado magnífica lo mismo que el baile que comenzó inmediatamente después de la comida y terminó a las cinco, añadiendo no sé quién que "los dos presidentes bailan con un entusiasmo que no decae".

DE BICOL.

Se dijo el 26 que los abacaleros de las provincias bicolanas pretendían protestar en la próxima Legislatura contra la supresión proyectada de la ley de Fibras, que un miembro de la Legislatura pedirá en

cumplimiento de un compromiso, según se asegura, «con una de las importantes casas comerciales de la Capital importadora de abacá», que trabajó o prometió trabajar en las pasadas elecciones para hacer triunfar su candidatura.

DE TAYABAS

comunicaron el 21 que en Atinoman va tomando cada día mayor incremento la usura, trayendo, como sequela, «la depreciación de la copra y también la especulación del arroz». El 25 insistieron sobre lo mismo y sobre los caracteres de la campaña que se emprenderá para hacer desaparecer este abuso. El 27 participaron que el concejo municipal de Lopez había protestado contra la conducta del Representante R. R. V. en vista del discurso que había presentado.

DE BATANGAS

procedía la noticia que llegó el 21 y según la cual la protesta del Sr. A. E. contra la elección del Sr. R. V. para presidente municipal del pueblo de Lemery había sido sobreseda con las costas al recurrente. El 28 comunicaron que la sequía que reinó durante la última temporada había causado la pérdida de un setenta y cinco a un ochenta por ciento de las cosechas, y en algunas partes de un noventa por ciento, y, en consecuencia, que la provincia, que en la última temporada de lluvias no había sido favorecida en lo más mínimo por haber reinado la sequía después de la langosta, estaba amenazada del hambre por lo cual el Gobernador solicitaba de las autoridades correspondientes una ayuda económica.

DE CAVITE

comunicaron que el Partido nacionalista colectivista tenía buena aceptación en el pueblo de

Naic, sobre todo entre los «de la rising generación a cuya iniciativa se debió la magna reunión que tuvo lugar el 17» y en las ventajas que reportaría seguramente al país el nuevo partido. El 28 dieron cuenta de un contrabando sorprendido y consistente en nueve latas de opio de buena calidad, cuyo valor se calcula en unos tres mil seiscientos pesos.

DE BATAAN

dieron cuenta el 27 de que en lo que va de año se habían recaudado unos veintidos mil doscientos cincuenta y ocho pesos con tres céntimos por concepto de multas por pesca ilegal, posesión de dinamita, armas de fuego confiscadas y otros capítulos. También participaron que durante el mismo período habían sido encomendados a la Comandancia de la provincia noventa y siete casos criminales, y arrestados unos trescientos noventa y seis individuos por órdenes judiciales.

DE BULACAN

avisaron el 20 que las lluvias habían inundado parte de los municipios de Paombong, Malolos, Hagonoy, Pulilan y Calumpit, pero que, no obstante, los agricultores consideraban las lluvias como una bendición celestial para las siembras tardías. También dijeron que habían comenzado los trabajos para la conducción de aguas de Malolos.

DE LA PAMPANGA

participaron el 18 el gran pesar que había embargado los corazones tanto del foro como del público pampanguense al enterarse de la marcha definitiva del Juez, Dn. G. B. G. para Zambales. El 19 comunicó que un alumno del cuarto año de la High School, y por cierto de los más aventajados, había sido «suspendido indefinidamente de sus

"La Ceramica"

Fabrica de Ladrillos y Baldosas

SE RECIBEN TRABAJOS SEGUN EL DISEÑO QUE DESEE EL INTERESADO
DIRIJAN SU CORRESPONDENCIA Y PEDIDOS A

JULIAN MACARAEG

MALABUQUE,

PANGASINAN.

"LA FILIPINA"

FABRICANTES DE INSTRUMENTOS

— DE —

CUERDAS Y MÁRMOLERIA

DE

R. CUSTODIO

No 1104.

Calle S. Fernando, Binondo

MANILA.

estudios», debido a un conflicto entre él y una maestra. El 21 dió cuenta del buen resultado del empleo del arsénico blanco contra la nueva plaga de ratas que aparecieron en los sembrados del municipio de San Fernando y de Minalin. El 22 dijo que el ex-tesorero municipal de Angeles había sido exonerado de los cargos presentados contra él y reintegrado en el usufructo de todos sus derechos. El 25 avisaron que las doctrinas de algunos políticos ya habían empezado a producir sus efectos entre los agricultores de la provincia. «Se sabe, decía el comunicante, que un buen número está induciendo a los aparceros a que se declaren en huelga, comprometiéndose los líderes a defenderles en caso de litigio, a cambio de diez pesos que cobren por capo huelguista». La mayoría de los que se dejan arrastrar son de los que han contraído deudas considerables con sus patronos. El 28 dieron cuenta de que estaba controlada la plaga de ratas que había invadido algunos municipios; y que en Candaba había sido asaltada una casa de juego, siendo atrapados un buen número de aficionados.

DE TARLAC

La Constabularia informó que los acusados en el caso de homicidio contra la persona de E. Yumul, en Concepción, habían sido puestos en libertad bajo la fianza de catorce, siete y cinco mil pesos respectivamente.

DE NUEVA ECIJA

comunicaron el 16 que, según había declarado una persona competente, «el Gobierno había conseguido probar la falsedad del documento de C. que pretendía tener dominio sobre algunos terrenos; que el Sr. S. C. uno de los reclamantes no posee título alguno sobre los terrenos alegados de su propiedad; y que el documento del Sr. T. V. otro de los investigados, si bien es un documento bueno, la propiedad ya ha pasado a otras personas, que son ahora los legítimos dueños».

DE NUEVA VIZCAYA

avisaron el 19 que por recomendación de la Junta Provincial y con la concurrencia del B. de T. N. C. el S. del I. había expedido una Orden designando los sitios de los precintos electorales para la elección especial de un tercer miembro de la Junta, que se celebrará el 25 de noviembre. Estos

precintos estarán uno en Bayombong y otro en Aritao.

DE ISABELA

venía el 28 la noticia de que, por haber perdido el revolver mientras dormía, un policía del municipio de Kabankalam había sido suspendido de su cargo y enviado a la cárcel, aún cuando no se dice que clase de acción se tomará contra el policía de guardia.

DE CAGAYAN

con procedencia de Tuguegarao, fecha 19, participaron el 25 que las protestas electorales suscritas ante el Juzgado de Primera Instancia contra el resultado de las elecciones presidenciales en los municipios de Iguig y Guiab habían sido sobreescidas, siendo uno de dichos sobreescimientos hecho a petición del mismo protestante. El 29 se dijo que el Ilmo. Sr. Obispo de Tuguegarao había decidido un asunto, pasando un terreno que había pertenecido en tiempos de antaño a la Iglesia Católica al poder de municipio de Aparri. Pues «el Obispo Católico de Tuguegarao apeló de la decisión del J. de P. I. de Cagayan, que había negado su derecho a tener registrado a su nombre el terreno en cuestión»; pero «la moción del recurrente ha sido denegada».

DE ILOCOS NORTE

procedió la noticia del 19, según la cual un campesino del barrio de Badoc, que andaba por el campo descuidado había sido atacado por un reptil oculto entre unas matas. Al sentir los primeros efectos de la ponzoña fue corriendo a su casa, pero demasiado tarde, pues el desgraciado falleció, no obstante los esfuerzos para salvarle.

DE ILOCOS SUR

con procedencia de Vigan y fecha 18, se dió cuenta de que el Juzgado había fallado la demanda suscitada por el Dr. G. F. contra Dña. G. V. por el cobro de treinta mil doscientos ochenta y dos pesos en concepto de honorarios; y que el Sr. Juez había adjudicado al demandante la suma de mil trescientos cincuenta y cinco. El 29 participaron que un feroz tiburón había logrado introducirse en el lago de Libteng del pueblo de Narvacan, arremetiendo a un pescador que estaba en la embocadura quien cercenó un brazo. Tomás Cabrero, que así parece se llamaba el acometido, fué

conducido a la playa por sus compañeros que acudieron en su auxilio, pero fueron inútiles los esfuerzos, pues murió al poco tiempo.

DE LA UNIÓN

comunicaron el 29, con procedencia de San Fernando y fecha 25, que el electo Gobernador, de Guzman, había comenzado a presentar las pruebas de la defensa y de la contraprotesta. Que durante los meses de Agosto y Septiembre el recurrente había estado presentando sus pruebas y que no había terminado hasta el veinte del actual; y que el recurrido, según cálculo de sus abogados, emplearía, por lo menos, cinco semanas para la presentación de sus testigos y de las balotas. Y que también había dos protestas municipales, una en Bangar sobre el cargo de Presidente, y otra en Sto. Tomás.

Con fecha bastante posterior dieron cuenta de que, con motivo del tifón que desfogó en San Fernando durante los días dieciseis y diecisiete, se había caído un tronco enorme de acaia, matando a un niño, caso que también se verificó en el municipio de Bauang; y que un tal Ignacio Monis, de Bangar, había sido arrastrado por la corriente del río y que aún se ignora el paradero.

DE PANGASINAN.

Según informes, Calasiao celebró con pompa y esplendor la fiesta del Santo Cristo del Tesoro, comenzando la víspera por una procesion muy concurrida en la que se llevó la veneranda imagen de Jesus Crucificado, que el devoto pueblo custodia, como verdadero tesoro, en una capilla instalada en la Casa Presidencia. A la misa mayor del día asistió una inmensa muchedumbre de fieles y varios sacerdotes de los pueblos vecinos, corriendo el sermón a cargo del M. R. P. Mariano Singson, quien se ocupó en él de los deberes del verdadero cristiano y del amor de Dios, recibiendo muchos plácemes de sus oyentes al final de la función. La misa, según costumbre inveterada en este pueblo, fué cantada por un coro de señoritas, cuyos nombres omitimos por no ofender su cristiana modestia.

A consecuencia de la lluvia torrencial que cayó durante los días del Baguio, se destrozaron los delicados puentes Angalacan, entre Mangaldan y S. Jacinto, e Imanduyan, entre Manaog y Binalonan. El ferrocarril

sufrió asimismo algunos destrozos, principalmente a la entrada de Bautista.

Los estudiantes de Villasis, residentes en Manila, tienen formada una sociedad titulada "Villacinian City League", habiéndose reunido el día 21 para elegir los dignatarios que han de regir la sociedad, resultando elegidos D. M. Randete, D. Y. Ibay, D. S. O. Regino, D. G. T. Sison como respectivos Presidente, Vice-Presidente Secretario y Tesorero y Subsecretario, y como consejeros D. B. López, D. E. Mencias, D. P. Rade, y D. L. Abrens.

A última hora de la noche del día 16, cuando D. Genaro del Prado y su familia se hallaban en su residencia de Santa Barbara entregados al sueño reparador, sintieron ahogarse en humo. Buscaron despavoridos el medio de librarse del humo y se encontraron con que un terrible incendio les consumía el hogar a toda marcha, pues el viento del baguio favorecía admirablemente la propagación del voraz elemento, que parece ser principió en el comedor y no en la cocina como se ha propalado.

Dada la voz de alarma, salieron todos de la casa, saliendo por las ventanas, pues la puerta estaba obstruida por el fuego. La hija mayor del Sr. del Prado, Pasora, corrió a despertar a sus primas, las Sras. Lourdes, Gracia, Purificación y Aniceta, que dormían en un cuarto aparte sin percibirse del peligro de que estaban amenazadas.

Tratóse en un principio de apagar el fuego; pero viendo D. Genaro que su hijo menor, Arturo, no aparecía, salto como pudo a la casa; mas no lo encontró, teniendo que salir forzosamente de ella, háláncole despues en el corredor que unía a la casa con la cocina.

Dos quemaduras de consideración, una en la mano y otra en la cabeza, con alguna ligera contusión, sufrió el Sr. del Prado, al salvar a su hijo menor de las llamas, que ya le rodeaban implacables. Mientras tanto su hijo mayor Federico, nuestro antiguo compañero del colegio, luchaba con denuedo por salvar al automóvil, lográndolo afortunadamente con la ayuda de su hermano Alfredo, de sus primas y hermana, que hicieron cuanto pudieron por salvar algo de las llamas, ya que no habían podido salvar mas que sus vidas y la ropa que las cubría. Parece ser que las pérdidas ascienden a la considerable suma de 42.00

Los parientes y amigos de la familia del Sr. Prado tuvieron noticia del suceso aquella misma noche, apersonándose en su lugar varias familias de Urdaneta y de Dagupan, llevando ropa y comestibles a la infortunada familia. Como D. Genaro estaba herido y en Dagupan hay muy buenos facultativos, resolvieron todos que viniera a Dagupan con su familia y viro, encontrando toda hospitalidad franca, consuelo y animación en casa de D. Pascual Lozano, y el herido, remedio eficaz para sus dolencias en la clinica del Dr. Camacho.

El 21 nos comunicaron de Mangataram, que "el R. Sr. Cura párroco de este pueblo P. Patricio Arzadon, celoso siempre en el cumplimiento de su deber y, de velar porque sus feligreses se mantengan firmes y se fortalezcan más y más en la Fé de nuestra sacrosanta religión Católica Apostólica Romana, ha tenido la feliz idea de iniciar una Conferencia dominical que se inaugurara el primer Domingo de Octubre y que se denominará civico, moral y religiosa, habiéndola ya, al efecto, anunciado el Domingo pasado, desde el púlpito, a sus feligreses que acogieron con entusiasmo la invitación a concurrir a dicha conferencia y la que, en lo

sucesivo, se dará en cada Domingo, rogándoles al mismo tiempo que a su vez extiendan la invitación a todos, sin exclusion de nadie, sean estos Protestantes o Aglipayanos para que también concurren si así lo desean.

Manifiesté la necesidad y el deber de los Católicos de que sean constantes y asiduos, siempre que puedan, en concurrir a la citada conferencia por los grandes, sanos y beneficiosos frutos que se obtendrán de ella ya como ciudadanos ya como Católicos. Se impone, dijo, la necesidad de celebrar estas conferencias en vista de la circunstancia de que en todas partes estamos rodeados de enemigos y nosotros los Católicos debemos estar siempre preparados para cualquier contingencia que ocurra y con las armas mortíferas del buen ejemplo de virtud, humildad y piedad nos ponemos frente a frente de los enemigos para humillarles.

Prominentes Católicos vecinos de este pueblo serán los que van a formar el plantel de los conferenciantes y que turnarán por cada Domingo, aunque tambien se dice se invitarán conferenciantes de otros pueblos. Se dice igualmente que en la época de secas, esta conferencia no se limitará solamente dentro de la población sino que se extenderá has-

EL AHORRO

ES LA FUENTE DE LA RIQUEZA Y DEL BIENESTAR

Depositad Vuestros Fondos en un Banco Que
Pueda Pagar Intereses á Tipos
Elevados como el

Banco de las Islas Filipinas

Dedicado á la Prosperidad de este País
desde su Fundación en 1851.

CUENTAS DE AHORRO

Se abren desde UN PESO en adelante
, al INTERES de 4-½%.

ABONAMOS TAMBIEN INTERESES de 3% y 5% a los
Depósitos en Cuenta Corriente
y de 3% al 6% á los *Depósitos á Plazo.*

OPERACIONES GENERALES DE BANCA. CORRESPONSALES EN TODOS PARTES.

WILLIAM T. NOLTING
PRESIDENTE.

PLAZA DE CERVANTES No. 10. MANILA, I. F.

Al hacer los pedidos mencionese "IDEALES"

ta en los barrios mas lejanos, a fin de aquellas personas que por su distancia no pueden acudir a la conferencia, puedan participar de los sanos y beneficiosos frutos que se obtengan de la misma.

Por tan laudable idea desde las columnas de este periódico envia a nuestro Cura Párroco de Mangatarem su más sincera felicitación, al par que eleva sus votos a Dios Nuestro Señor para que le conserve por muchos años la vida para el bien de sus feligreses".

Un Católico.

El Supremo denegó el mandamus, según nos comunicaron el 23, solicitado por el ex-candidato a presidente municipal de Urbiztondo contra el Juez de Primera Instancia de la misma, por defecto de procedimientos respecto al plazo de notificación y a la autoridad encargada de servirla.

Según comunicacion del 25, Bautista se vio por segunda vez inundado con motivo del temporal pasado, aun cuando el municipio no sufrió tantos daños como el de Bayambang' por cuanto, según se afirma, el Agno abrió un nuevo cauce dejando el primitivo y "arrasando los barrios de Bonga, Bacuno y Tamaro".

Parece que el 27 por la noche penetraron unos ladrones en el almacén del chico Tan Jue Lay, llevándose una cantidad de nueve mil docientos en billetes de banco, dándose la circunstancia de que "el almacén visitado por los ladrones dista solamente

unos ciento cincuenta metros de la presidencia".

El 30 se corrió que a consecuencia del audaz robo anterior, registrado en el pueblo de Bautista, el Concejo Municipal acordó la suspensión del Jefe de Policía del Municipio y que recomendando telegraficamente al Gobernador Provincial la inmediata destitución del mismo por negligencia.

A última hora recibimos el siguiente comunicado, que reproducimos, cual vino.

"Los estudiantes católicos de Lingayén agasajaron a los tres prohombres de Pangasinán".

Las dos Sociedades Católicas para Estudiantes del "Rising Generation": "The Knights of the Sacred Heart" para los varones y "The Children of the Immaculate Conception" para las señoritas están en acción. Ofrecieron un "Picnic" bajo la hermosa sombra de los soberbios cocos al lado del magnífico Capitolio a los Honorables D. Pedro M. Sison ex-Senador, D. Daniel Maramba que pronto va a dejar las riendas de la Provincia y D. Teófilo Sison simpático Abogado y Gobernador electo de Pangasinán, el Sábado 29 de Septiembre por la mañana. Muchos números del Programa se repitieron. Cantos dulces y angelicales perfumaron la suave brisa del Golfo de Lingayen, los "Speecher"

hicieron también tambalear las Palmeras y la Orquesta deleito hasta las aves con sus hermosas piezas de Jazz.

Se charon ¡Vivas y Hurras! A la ligada de los "Guests of Honor" Echaron los tres hermosos e instructivos discursos. Los Hons. Pedro M. Sison y Teófilo usaron la lengua del "Rising Generation" el Inglés, mientras que el poeta Gobernador Maramba nos habló, en pangasinan, recogiendo los tres muchos y prolongados aplausos y vivas.

Se tomaron fotografías frente del Capitolio. Los "Cakes" fueron preparados por las simpáticas y listas Girls del Domestic Science" que son miembros de la Sociedad.

Parabienes al Padre Advíncula, activo Director de estas Sociedades de Estudiantes Católicas. El buenachón Cura de Lingayen P. Licero es el alma de dichas Sociedades, ofreciendo indecibles sacrificios y venciendo las dificultades para los IDEALES de la Religión y de la Patria.

En la noche del mismo día, las Girls del Dormitorio Provincial ofrecieron también a los Hons. Daniel Maramba y Teófilo Sison un "Tea Dansant". Muchos Americanos, Americanas, Abogados, Médicos y otros Profesionales de Pangasinan honraron con su presencia dicho acto tan hermoso y memorable. Gloria y loor a la simpática y católica Directora del Dormitorio Provincial, Miss Feliza Palios. Sursum Corda".

A. B. C.

DE LA LOCALIDAD.

El día 16 de los corrientes ocurrió una riña en el barrio Patalan, Pantal, entre un viejo y un joven.

Francisco Villanueva se hallaba en un garita bebiendo muy pacíficamente un vaso de tuba, cuando un joven, por nombre Eugenio, se le acercó por detrás y le empujó la mano con que sostenía el vaso, el que fué a dar contra un poste, rebotó e hizo a Francisco en la nariz. El hombre, *al que esta se hallaba pegada* indignose en demasía y persiguió al perturbador de sus tranquilas libaciones; pero este de cuatro saltos desapareció del alcance de la vista de su persiguidor. Entonces Francisco mas viejo y mas astuto, espero ocasión oportuna para atraparlo, haciéndolo en una casa, cuando Eugenio se

hallaba completamente desarmado y sin escape posible. Este se arrojó a los pies de aquel implorando perdón; pero aquel le dio de palos dejándole a este cojo, por lo que volvió a pedir perdón besando las manos de Villanueva, quien otorgo indulgencia a Eugenio y sobre esto le llevo a su casa obsequiándole con un regalo en prueba de amistad.

Los esposos D. Calixto Coquia y Dña. Agustina Azurin, celebraron en la tarde del día 14 de los corrientes, en "La Farmacia", el primer aniversario de su enlace matrimonial, ofreciendo un *tea party* a sus amistades

Hallaronse presentes las dos familias Borja, la del Gerente del Banco

y la de Ingeniero de la Sofobain; el Dr. José Sison y Sra., D. Vicente Tiongson y Sra., y el hermano del Sr. Coquia D. Silvestre y Sra.

A eso de las ocho de la noche, se trasladaron todos los concurrentes a la casa de la Sra. de Azurin, en donde se entretuvieron admirablemente bien hasta la media noche.

Que celebren felizmente por muchos años este aniversario, es nuestro sincero deseo.

D. Gonzalo P. Nava Secretario del Banco Nacional, dio una cena, en honor de D. Genaro del Prado y familia, el día 20 de los corrientes en casa de D. Isidoro Roxas. Fueron comensales los Sres. Vieniki, Klar (Pepin), Lozano y familia, Borja

Pampangan Shoe Maker

(IN FRONT OF THE MARKET)
(SANGO TI TIENDAAN)

Manufacturer of police shoes: shoes, slippers, pump shoes and corks for Men and Women

SPECIALITY AND DURABILITY ARE GUARANTEED

WE RECEIVE ORDERS AND REPAIRS AT MODERATE PRICES.

*Agaramid iti nadamaduma nga agcacapintas a zapatos, Corchos, Chinelas, quen zapatilla
ti lol laki quen babba-i kasta met ti zapatos ti policias.*

NALAGDA QUET MABAYAG NGA AGSERVI.

NALAKA ITI BAYAD

UMAY-YO KITAEN WENNO AGSURATCAYO

MARIANO PANGILINAN
Manager.

BRANCH:
CAMILING TARLAC

CENTRAL:
DAGUPAN PANGASINAN

Varadero: Luzon Shipbuilding Co.

BOLINAO,

PANGASINAN, I. F.

CONSTRUCCION DE BARCOS

Lorchas, Lanchas, Botes, &

VENTA DE MADERAS SERRADAS DE TODOS CLASES Y TAMAÑOS.

Pangasinan Transportation Co., Inc. P. I.

(PAN TRAN ©.)

DAGUPAN, PANGASINAN.

Se hacen viajes diarios regulares por las rutas siguientes:

Dagupan a Balincaguin via	{ Binnoley Lingayen Lalador Sual Alaminos	Salidas de Dagupan á — Salidas de Balincaguin á Balincaguin 8:00 a. m. 1:45 p. m.	Salidas de Balincaguin á Dagupan 6:30 a. m. 2:00 p. m.
Dagupan a Lingayen via	{ Binnoley	Salidas de Dagupan á — Salidas de Lingayen á Lingayen. 6:30, 9:30 y 10:30 a. m. 2:00, 4:30 y 8:00 p. m.	Salidas de Lingayen á Dagupan. 6:30, 9:30 y 10:30 a. m. 1:30, 4:30 y 6:00 p. m.
a Dagupan via	{ Pozorrubio Manacag San Jacinto Mangaldan	Salidas de Sison á — Salidas de Dagupan á Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan á Sison. 3:00 p. m.
Dagupan a Villasis via	{ Mangaldan San Jacinto Mamaog Binalonan. Urdaneta	Salidas de Dagupan á — Salidas de Villasis a Villasis, 8:30 a. m.	Salidas de Villasis a Dagupan. 1:30 p. m.
S. Manuel a Dagupan via	{ Asingan Binalonan Manaoag San Jacinto Mangaldan	Salidas de San Manuel — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan a San Manuel. 2:30 p. m.
Natividad a Dagupan via	{ Tayug Asingan Binalonan Manaoag San Jacinto Mangaldan	Salidas de Natividad — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan a Natividad. 2:15 p. m.
S. Nicolas a Dagupan via	{ Tayug Asingan Binalonan Manaoag S. Jacinto Mangaldan	Salidas de San Nicolas — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan a San Nicolas. 1:30 p. m.
Tayug a Dagupan via	{ Asingan Binalonan Manaoag San Jacinto Mangaldan	Salidas de Tayug á — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m. 1:30 p. m.	Salidas de Dagupan a Tayug. 7:30 a. m. 1:30 p. m.

En la época de lluvias las tres rutas anteriores terminarán en Asingan

Villasis a Dagupan via	{ Urdaneta Sta. Barbara Calasiao	Salidas de Villasis á — Salidas de Dagupan á Dagupan 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan á Villasis 2:30 p. m.
Bautista a Dagupan via	{ Bayambang Malasiqui San Carlos Calasiao	Salidas de Bautista á — Salidas de Dagupan á Dagupan 7:00 a. m.	Salidas de Dagupan á Bautista 2:45 p. m.
Bautista a Tayug via	{ Alcalá Sto. Tomás Umingan S. Quintin	Salidas de Bautista á — Salidas de Tayug á Tayug 7:00 a. m. 1:30	Salidas de Tayug á Bautista 6:30 a. m. 1:30 p. m.
Camiling a Bautista via	{ Bayambang	Salidas de Camiling — Salidas de Bautista a Bautista 6:00 a. m. 10:30 a. m.	Salidas de Bautista á Camiling 7:15 a. m. 1:45 p. m.

*Se reciben trabajos de reparacion de toda clase de automoviles
Prontitud, Esmero y Economia.
Vendemos gomas y piezas de reparacion de autos.*